

1938 ning April shata 1 ya shani kaw nna August shata 30 ya shani du hkra Myen hte Hindu Kala ni ga-law hkat ai majaw shada sat hkat ma ai rai nna Rangoon mare hte Insein lapran n-gu, kala shapre ni hkaw nep kau ma ai. Rangon makau grup yin e nga ai hpyen dap ni yawng gaw dai ga-law ai lam hpe hkan jep hkawm sai rai. Bai September shata kaw nna 1939 ning January shata du hkra Myen mung shara shagu Jawngma hte mare masha ni Asuya hpe Dabik Mauk ma ai. Dai shaloi Myen mung hpyen dap ni mare kaba ni hpe shara shagu hkan sin ma ai. 1<sup>st</sup> Burma Rifles dap ni gaw Tharawaddy District hpe sin ma ai. Dai hte maren kaga dap ni mung shanhte hte seng ai shara shagu sin ma ai rai.

1939 ning March shata 1 ya shani kaw nna, Myen E Coy hpe C Coy ngu nna Jinghpaw, Hkang, Kayin gayau ai C.Coy ni gaw 5<sup>th</sup> Bn Burma Rifles de htawt mat wa sai. Dai Myen E Coy ni a shara hta gaw Myen Rangrut ni bai nga ma ai. Dai Myen Rangrut Coy hpe F Coy ngu nna tawn da sai rai.

1940 ning April shata 1 ya shani Jinghpaw, Hkang, Kayin gayau ai Coy ni Mandalay de 5<sup>th</sup> Bn Burma Rifles dap nignan bai hpaw ai de htawt mat wa sai majaw dai shara hta Myen F hpe C Coy ngu nna bai shamying la sai. Dai Myen F Coy na masha nkau mi kaga dap de Myen Coy bai hpaw jat ra ai majaw Rangrut lahkawn shalaw la nna Maymyo Nyandaw de Sefer minner ni nga ai shara hta training galaw na matu htawt mat wa sai.

1941 ning March shata hta Sam mung Taunggyi de Camp sa galaw sai. May shata hta Kengtung ga de bai htawt lung wa nna Loimwe de Camp galaw nna hpyen gasat majan bungli grāi sharin sai.

1942 ning February shata 5 ya shani lawu Myen mung de Japan hpyen ni du bang wa sai lam chyinan lu la ai hte rau, 3<sup>rd</sup> Burma Rifles dap hte No.8 Division hpe garum na matu, Pegu de htawt hkrat wa sai. Shaloi Loime kaw nna deng 105 lagaw hte [Marching] hkawm yu wa ai majaw hpyen masha ni grai ba ai hte jam jau hkrum ma ai. Mong ping ngu ai shara kaw nna Mawdawga bai jawn ai Taungyi du hkra dai kaw nna hkarangleng hte Pegu Nyaunglebin, Japan majan nau ra de 1942 ning February shata 22 ya shani du sai.

February shata 25.26 ya shani kaw nna Japan hpyen ni hte aja awa gasat hkat sai. April shata laman hta Japan hpyen ni nau wa shadut wa ai majaw Nbungli hte Bomb jahkrat bun ai hpe nhkam lu ai rai nna, dai Japan majan, majan nau ra kaw nna dap langai hte langai kayau kaya rai bra hkawm mat wa sai. Myen mung masha rai nga ai Jinghpaw Hkang, Kayin, Sam, Kala, Gurhka hpyen ma nkau mi lagaw hte India ga du hkra Engluk Asuya hpyen hpung ni hte rau lawm mat wa ma ai rai.

Jinghpaw hpyen ma nkau mi India ga du nna tinang a daidaw ga hpe nja ai majaw India ga kaw nna English hpyen hpung kaw nna bai hprawng n-htang wa ma ai.

### **HOLDING AND ENQUIRY.**

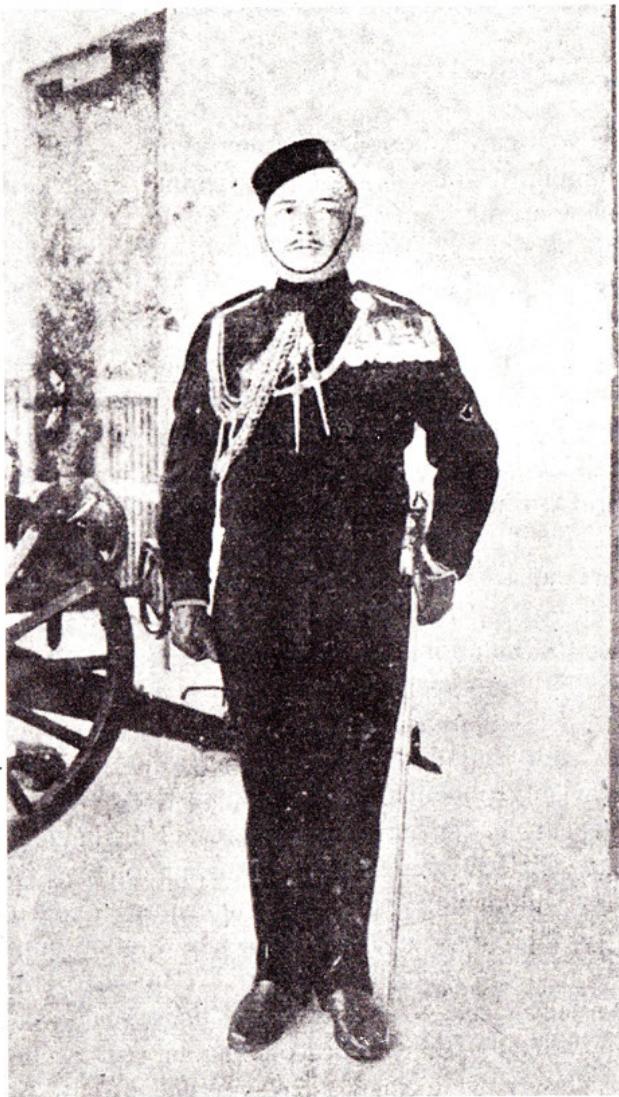
1947 ning January shata 1ya shani kaw nna gaw Myen mung e ngam nga mat ai English Asuya a hpyen masha langai hte langai hpe jep san sagawn na matu India a Wusharpure kaw nna shangun dat ai dap No. 1 Holding kaw nna 8 du hkra hpaw n-htawm, Myen mung njut shing naw shara magup san sagawn jep yu na matu Myen mung de dat shabra dat sai.

Dai shaloi jep yu nna, majan hta si mat ai hte mat mat ai masha ni hpe Pension lajang jaw na matu 1950 ning June shata 28 ya du hkra hpaw ya sai rai. Dai aten hta report n jaw ai masha ni hpe gade shawk hpyi timung n hkap la ai hte n lajang ya sai.

++++++ ++++++++ ++++++

## HONOURY LIENT ZAU TU, I.D.S.M., O.B.I

Ndai Subedar Major and Honory Lieutenant Zau Tu, (I.D.S.M, O.B.I) Du wa gaw, anhte Jinghpaw amyu masha ni yawng hpe lam woi awn ai hte arawng aya mying kaja share shagan ai lam hta shagruai dazik hpe shi shawng lu la nu ai. Dai hta n-ga 1931 ning hta English Hkawkam **George V** wa a Hkaw- hkam Hkaw hta England mung e asak sin na matu shata 6 mung shi sa nga sai hte Jinghpaw ni a arawng grai kaba shangun ya sai re. Shi a sumla ni Myen Mung ting na rung shagu hta nga nga lu ai. India ga na hpyen rung shagu hta mung nga nga lu ai. England mung na hpyen rung shagu hta mung nga nga lu ai. Ndai Du wa Zau Tu a majaw anhte Jinghpaw ni grau nna arawng kaba ai hte shagruai sha-a ai lam lu la saga ai law. Shi gaw 1933 ning May shata 23 ya shani Maymyo ga e mungkan ga ntsa na lai mat wa sai.



**Honoury Lient ZAU TU, I.D.S.M., O. B. I.**

**DAW V  
"JINGHPAW RANGER" NI A LAM**

Da ndai gaw American ni a lam rai nga ai. Dai Ranger hpyen hpung ni hpe 1944 ning September shata kaw nna Manmaw ginwang, Gauri krung, Kasen bum ngu ai kaw nna hpaw hpang wa ai re Dai aten hta Manmaw ga shara shagu Japan hpyen hkrai chyat naw rai nga ai, dai shaloi Captain Lazum Tang, (O.B) hte Jinghpaw masha ni yawng langai hte langai makoi magap ai hku nna bawng jahkrum la nhtawm, bumga masha yawng myit mang hkrum let, nhkru la ai Japan hpyen ni hpe Myen mung kaw nna gasat kau na matu, hpyen masha lahkawn la nhtawm, American ni hte Nbungle hte sanat lakinak re ai ni jahkrat la nhtawm, 101 ngu ai dap kaw nna Rangers hpyen dap hpe Manmaw ga kaw nna hpaw dat sai, dai hpyen dap ni gaw ndai ni rai nga ma ai.

1. G. Battalion[Gauri] Kasen bum e hpaw ai.
2. S. Battalion ( Sinlum hpung ).
3. N. Battalion ( Nba Pa ).
4. L. Battalion, [Lweje].
5. 5th. Battalion, [Shawa hpung]

Ndai lahta e madun tawn ai Jinghpaw Ranger dap 5 gaw, shata 3 laman hta, dap langai mi hta masha 1000 jan lahkawn bang ngut sai. 1933 ning October shata laman hta G. Battalion ni gaw Sinlum bum hpe aja awa sin makawp maga ma ai. Kanning rai nme law, Japan hpyen ni gaw Sinlum bum hpe hpya kau na matu grai shakut ma ai. G.Bn, N.Bn.,ni gaw Hpakawn lam, Hpakza zup, Lawdan, Kungpyi lam, Sa-ding bum lam, Wahtang lam re ai ni hkat kau ma ai.Dai hpung ni gaw Japan hpyen ni hte grai gasat hkat ma ai. HQ. gaw Sinlum bum e tawn nhtawm, lusha hte Chyu, wan-tsi, arung arai ni

gaw Nbung jawng hte jahkrat la ai re:

Dai hpang 1944 ning October shata htum wa de Sinlum kaw nna Panghkam lam, Lana ga de bai shang bang mat wa sai. G.hte S. Bn. ni gaw Chyari kaba lam, Bum chyang laika lam, Bumsen re ai hkan hkap nga yang, N.Bn.ni Panghkam lam hku Gauri lunghkat, Lahtaw hpakgum, Lahtaw hkapra, Dingsing, Lana Worabum de lai sa wa sai 1944 ning November shata praw kaw nna, N Bn. ni gaw Lailaw, Yitzang, Lana worabum hkan Japan hpyen ni hte shani shana gasat hkat sai. Dai aten hta num ma ni hte gumgai, mahkawn ni gaw, Ranger hpyen la ni hpe shat hkan shadu jaw ma ai post hkan shat hkan gun sa jaw ma ai rai. Kaihtik, Manmaw ga re ai ni hta Japan hpyen grai naw chyat nga yang G. hte S. Bn. ni gaw, Mawdaw lam kaba hpe lai di nhtawm, Lahkum ga hku nna Mongmit Sinli ga de bai lai shang bang wa ma ai.

N. Battalion ni gaw Namhkam Mawdaw lam hku Japan ni mana maka hkap shanang kau sai majaw, Worabum, Bum kahtawng, Dingsing, Lailaw, Luding, Daulung, kahtawng ni hpe sin nga ai. 1944 ning December shata 22 ya shani du hkra, Japan hpyen ni hte aja awa gap hkat ma ai. Dai shaloi e Ranger hpyen ma marai 5 hkala hkrum nna, 2 gaw si mat sai. Dai si mat ai yan gaw, Nhukum Gam,(Myitkyina), Maru Tang, [Hkalum] na rai ma ai. Dai htawm December shata hta N.Bn. ni gaw, Nba pa de bai shinggyin wa sai. Dai hpang 1945 ning January shata 5 ya shani, Miwa hkran Bangling kahtawng de du nna, Nmau pa makau Man Ai Dau, Manmaw mare hkan Japan ni hte gasat hkat ma ai. Dai hpang kade n na yang Miwa hkran Janmai bum de du nna, Nshawn pa Jahghkawng mare e American kin-yu Jinghpaw ma 2 hpe Miwa damya ni[Gorila] ngu ai ni rim la kau ai majaw, 1945 ning January shata 5 ya

shana Namdaw hte Janghkawng mare hpe wan hte nat kau sai. January 6 ya shani Naseng mare hpe mung, wan hte bai nat kau ai hte hpya kau ya sai. Dai hpang January shata 8 ya shani kaw nna American Du ni hte Miwa Htusi Du, Sam Du ni gaw shanhte a Len ni hte Lweje pa è shut ai mara gawn nhtawm tara je-yang ma ai. Dai lam hpe American Du ni dara dang kau ai hte maren Jinghpaw amyu ni hte Miwa ga Sam Miwa ni htawm hpang prat du hkra hku hkau ra ai hte n tsun shapraw na matu, ga sadi laika ni hkrak ka da ya ai hte htinglu da ya sai rai.

Dai hpang lahta Sam mung a sinna maga, Mungwi pa hku nna Lashio ga hkarangleng lam na Namyau de dawk gale sa wa sai. 1945 ning February shata laman hta G. S. N. 5th. Bn.ni gaw Lashio lawu hkarangleng lam makau na Nam-yau, Kawngkhka, Kawng-ke, Hopaung, Yanai Lung hte shara kaga hkan Japan hpyen ni hte grai gasat shakut sai. Dai shara hkan hpu nau Ranger hpyen ma nkau mi hkala nba hkrum nna, mungkan ga ntsa na lai mat wa masai. 1945 ning March shata 21 ya shani kaw nna Manmaw ga de na Ranger Bn. ni hpe Sinli ga na Ranger ni hte Miwa hpyen hpung ni hpe bai galai ap kau da nna March shata 22 shani, Lashio N-bungli daru kaw nna Nbungli hte Manmaw ga de bai nhtang wa ai.

1945 ning March shata 26 ya shani Sinlum bum e American Du ni hte Jinghpaw Du salang ni hte Jinghpaw Ranger 101 Department ni yawng awng padang Manau galaw sai. Dai shani shagrau sha-a mying kaja kumhpa re ai ni mung garan jaw sai. Nkau mi hpe dazik jaw ma ai, nkau mi hpe shan gap sanat jaw sai.

## **A. T. M. DAZIK KUMHPA LU AI NI**

1. Captain Lazum Tang Ji, Pranghudung.
2. Sub. Major Mungga Tu, [Jemadar] Mungkha
3. Sub. Major Labang La, [Sybedar] Balawngdingsa
4. Sub. Major Labang La, [Jemadar] Balawngdingsa
5. Jemadar Zau La, (Havilder) Se-in.

Dai hpang 1945 ning March shata 29 ya shani e Jinghpaw Ranger dap ni yawng hpe Discharge Certificate gam jaw nhtawm, shabra kau dat sai rai.

## **SECURITY FORCE A LAM.**

1945 ning April shata 7 ya shani kaw nna, Jinghpaw Ranger dap kaw nna dat kau sai hpyen du agyi hpyen ma ni hpe, 1942 ning a shawng e tinang lu tawn ai arawng aya hte maren amu bungli bai sa galaw na matu shaga ai hte maren, dai Security Force ngu ai dap kaw nna, Captain Lazum Tang Ji O. B.A. T. M. Duwa a npu e Sinlum bum Pyada nta kaw rawng nna hpaw hpang wa sai Dai hpang lani hte lani hpyendu hpyenla ni law wa jang, Lweje de nkau mi hpe garan dat sai.

### **Lweje Post de shawng wa nga ai Du ni.**

1. Sub Tsin Yu Gam
2. Jemadar Maru Tu
3. Jemadar Lakhkang Naw
4. Jemadar Labya La

### **Sinlum Bum H. Q e nga ai Du ni.**

1. Jemadar Mungga Tu
2. Jemadar Labang La
3. Jemadar Zau Bawk
4. Jemadar Lazing La Mai

1945 ning July shata 15 ya shani kaw nna No. Holding and Enquiry Centry Burma ngu ai dap, 1942 ning hta Japan prat hta e tinang a dum nta de wa makoi nga mat ai English Asuya hpyen masha ni hpe bai jep san sagawn ai dap ni Sinlum bum bai du sai, dai shaloi hpyendu hpyen ma n kau mi hpe Security Force kaw nna Jinghpaw hpyen dap ningnan bai hpaw ai de garan kau dat sai.

Dai hpang kade nna yang Civil Armed Police ngu nna bai shamying kau sai, 1946 ning daram kaw nna dai dap ni hpe Frontier Constabulary ngu nna bai shamying la sai. Dai hpang Myen mung ting na lamu ga jarit sin ai dap ni hpe U. M. P. [Union of Military Police] ngu nna bai shamying la ai hte dap ni law law hpe hpaw jat wa sai.

\* \* \* \* \*

**DAW VI.  
"1ST BN. THE KACHIN RIFLES" A LAM.**

1942 ning August shata kaw nna Lt. Col Campbell hte "Major Lee" Potao mare kaw Northern Kachin Levies shawng hpaw hpang sai, dai kaw nna Kachin Levies mying hte Sumpyi-yang du hkra Japan hpyen ni hpe gasat hkrat wa sai. 1943 ning hta Lt. Col. Campbell Duwa a lata na Sumpyi-yang kaw nan Lt. Col. F. O. N. Ford Duwa bai galai la sai. Dai hpang Lt. Col Ford Duwa a lata hta Japan ni hpe bai matut gasat hkrat wa ai gaw, Myitkyina mare lu gasat la kau nna, Dabak-yang du hkra gasat sai, shingrai nga yang Miwa hpyen K. M. T. ni bai sa galai la ma ai, dai shaloi Tanghpre Yang de bai shinggyin la sai. Dai hpang 1945 ning February shata praw 1 ya kaw nna, Lt. Col F. O. N. Duwa a lata hta, "1st Bn, the Kachin Rifles" ngu ai mying hpe galai shamying la lu sai rai.

**HONOUR AND AWARDS [FOR GALLANTRY  
MEDAL IN THE 2ND BURMA CAMPAIGN]**

Jinghpaw Levies ngu ai mying hte japan majan gasat ai hta si nhkrit shakut shaja ai majaw, share shagan mying kaja arawng dazik kumhpa lu la ai ni gaw lawu e mying madun tawn ai hte maren rai nga ai.

**M.C. ( Military Cross)**

1. Major Fellows Gordon
2. Major Bettler
3. Major Nhpan Naw
4. Major Lyie

5. Major Desilva
6. Sub. Ah Grawng Hpung

**O. B. E. (Order of Bitish Empire)**

1. Lt. Col F. O. N. Ford

**B.G.M BAR Burma Gallantry Medal Bahadur for Three Life,**

1. Sub. Naw Seng.

**B. G.M. (Burma Gallantry Medal for Two Life)**

1. Sub Major Ah Di
2. Sub Labya Tang
3. Sub Sarep Hpung
4. Sub Kareng Tang
5. Jemadar Sangdawng Hpung
6. Jemadar Wa Lu Naw
7. Jem. Shing Ram Tang
8. Jem, Kumshin Tu
9. Jem, Lamai Tang
10. Rfn Chang Hkaw
11. Rfn Dumgan Zau
12. Rfn La Mawng Sharoi

M. M, Sergeant Makawk Yaw, hpyen dap hpe yu lajang up hkang lai mat wa ai Du kaba ni hte shanhte a lata hta galaw shakut lai mat wa ai bungli ni,

Lt. Col Ford Duwa a lata hta naw rai nga yang, Tanghpre kaw nna Manhkrin de htawt sai, dai kaw nna Major F. Gordon Duwa Lt. Col aya bai lu ai hte Ford Duwa a lata na bai

galai la sai,dai kaw nna Lt. Col Gordon Duwa a lata hta 1945 ning June shata hta Manmaw de bai htawt hkrat wa sai, dai Duwa shata 2 daram sha naw up hkang nga yang, Lt. Col E.D, Timms du nna Gordon Duwa a lata hta na 1954 ning July shata hta bai galai la sai.

Dai hpang 1945 ning August shata hta Lt. Col E.D, Timms hte rau, lahta Sam mung Muse mate de bai htawt sai, dai hpang 1947 ning hta dai Col Timms Duwa hte rau Maymyo ga de bai htawt yu wa sai, 1947 ning October shata 1 ya shani kaw nna Col E.D Timms Duwa wa mat ai hte rau, Major Zau Gawng, (M.C) Lt. Col. aya hte bai galai ap la sai, dai hpang kade n na yang, Myen mung a ka-ang Yemehtin ginwang hta Myen kunmyunit ni gumlau rawt wa ai majaw dai gumlau ni hpe sa gasat jasim na matu 1948 ning April shata 1 ya shani Yemethin mare de du yu wa sai.

Shing rai Yemethin ginwang shara magup hkan makoi nga ai Myen gumlau ni n gun kade ja timung nhkrit ntsang sa gasat jasim kau lu sai rai. D'i Myen gumlau gasat ai aten hta n gun atsam hte n hkrit n kāng rai nna shakut shaja ai majaw shagrau sha-a ai arawng mying kaja dazik lu la ai ni a mying lawu e madun tawn ai hte maren rai nga ai.

### **For Gallantry During The Internal Strike**

#### **SITHU**

Lt. Col Zau Gawng

#### **THURA THAZIT**

(1) Rfn Hkangda Gam

(2) Rfn Ram Naw Gam

**THUYE GAUNG MAT TAN WUN**

Captain Labya Tang, BGM

**SUPER COMDS CERTIFICATE OF GALLANTRY**

(1) WO II Hir Singh

(2) SGT / CLK Didar Singh

Ning rai shakut shaja ai majaw gade nna yang dai Yemethin ginwang hkan na Myen gumlau ni zim mat wa ai hte 1949 ning January shata si wa de Kayin ni gumlau bai rawt wa ma ai hte Taungoo mare ni hpe Kayin gumlau ni la kau sai majaw dai shara de Kayin gumlau bai sa gasat na matu 1949 ning February shata praw de Taungoo maga Yedashe du hkra bai sa sai. Dai Yedashe mare de sa nga shangun ai hpu nau hpyen ma ni hte Du wa Naw Seng, (B.G.M.B), myit shut ai majaw, Kayin gumlau ai hpang maga de lawm mat wa nna, 1949 ning February shata 17 ya jahpawt jau e, Yedashe kaw nna lung wa ai hte Du wa Naw Seng a Coy ni gaw Thawatti mare e naw ngam nga ai "1<sup>st</sup> Kachin Bn, H.Q" hpe mung yawng, Kayin gumlau ni hte rau wang rim la kau sai rai.

Dai aten hta Kayin gumlau ni gaw n gun mana maka naw ja ai aten rai nga malu ai majaw "1<sup>st</sup> Kachin Rifles" dap ni hkrai kaning di n daw lu ai majaw masin gade n gut timung asum hkam kau ai hte Kayin gumlau ni a lata de bawng tai mat wa sai. Dai shaloi hpyen ma hte Du nkau mi hpe shanhte Kayin ni hte rau woi mat wa ma ai. Dai ni gaw lahta Myen mung de Maymyo re ai hkan gasat hkawm mat wa sai. Du kaba Lt. Col.Zau Gawng (M.C.) hte Du kaji nkau mi hpe gaw Taungoo mare de bawng masha hku woi hkrat wa nna, dai mare kaw shata 2 jan Bawng dung kau sai rai.

Dai bawng dung nga ai aten hta anhte lawt pru wa lu na matu grai yak wa sai rai nna, Du kaba Zau Gawng hte dai shaloi lawm hkrat wa ai Du kaji manang ni yawng n pru yang n mai sai lam jawm bawng myit jahkrum la nna, Munghpawm Myen mungdan Asuya nga ai shara de hprawng pru wa na matu 1949 ning April shata 11 ya shani Taungoo ngu ai mare Kayin gumlau ni a lata kaw na Maw-chi-mine lam hku lawu Sam mung Taungyi de hprawng lung wa sai. Dai shani kaw nna lam lapran 15 ya tup na mat yang she Taunggyi du lung wa ai. Dai shaloi Asuya ni gaw anhte hpe nbungli lajang ya ai majaw Heho nbungli daru kaw nna, nbungli hte Meiktila de wa sai. 1949 ning April shata 30 ya shani masha yawng Mektila de du wa shajang sai.

Dai shara e dap bai galaw shagrin la nna Mektila ginwang hkan shuk nga ai Myen gumlau ni hpe mung bai gasat jasim bang mat wa sai. Dai kaw nna gaw matut gasat hkawm mat wa ai. Munghpawm Myen mung Asuya ni gasat la na matu pyi garai n myit dum ai shara Chauk hte Yenangyaung mare ni hpe akajawng sha htim gasat la kau lu sai hte Yebaw hpraw ni a lata hta Yenangyaung e htawng rawng nga ai Kachin State Myitkyina 10<sup>st</sup> Bn, U.M.P. Coy 2 hpe sa gasat la lu sai rai.

Dai kaw nna bai nhtang wa yang, Kayin gumlau ni kaw hkan nang mat wa ai Kayin hpung ni gaw Capt Naw Seng, (B.G.M.B) ningbaw nna lahta Sam mung Namhkam, Muse, Kutkai bai wa shuk rawng nga ai hte maren, dai Naw Seng hpung ni hpe bai wa jasim na matu 1949 ning November shata hta lahta Sam mung Lashio mare de bai htawt lung wa sai. Dai Sam mung e mung Kayin gumlau hpung ni hpe grai ruyak jam jau hkrum sha let gasat jasim kau lu nna nga nga yang Kengtung ga de Miwa hpraw K.M.T hpung ni bai shuk wa

ma ai majaw dai shara de bai sà shangun dat masai.

Dai Miwa ni gaw kaga mungdan na hpyen ni re ai majaw n-gun grai ja ma ai, rai timung anhte a share shagan ai n-gun atsam hte Kengtung kaw nna deng 100 jan tsan ai Yudia mung lamu ga jarit du hkra sa shachyut kau dat sai rai. Shing rai K.M.T ni ndang shadaw ai majaw shanhte a dap ni shabra kau nna hprawng mat wa ma ai. Dai hpang Lashio de bai nhtang wa sai.

Dai shara de nna du wa ai hpang gade nna yang Manmak Nawngleng hte Tangyan maga hkan shuk ai Miwa kunjun damya ni hpe mung sa gasat jasim kau lu sai hte Kunlung Wa ga jarit hkan du hkra bai matut jasim kau lu sai. Dai de nna bai nhtang wa yang Momeik Shweli Nmau hka ginwang de Myen Kunmyunit gumlau ni bai shang bang wa ai majaw dai ginwang hkan na Myen gumlau ni hpe mung atsai awai gasat jasim kau lu sai rai.

Dai gumlau ni hpe jasim kau ngut nna Lashio de bai wa nga nga yang, 1952 ning February shata 25 ya shani Lt. Col.Zau Gawng (M.C) a shara hta Major Ah Di, (B.G.M) Du wa bai galai ap la sai rai. Dai hpang kade n na yang Major Ah Di (B.G.M.) wa hte rau Myen ga ka-ang Pakokku mare de 1952 ning March shata hta bai htawt hkrat wa sai.

1<sup>st</sup> Kchin Rifles dap ni Pakokku n nan du yu hkrat wa yang Myen gumlau ni grai shuk ai majaw mare gurp yin deng 2,3 pyi nmai pru hkawm ai rai nga ai. Rai timung du hkrat wa ai hte rau Myen gumlau ni hpe bai gasat jasim bang mat wa saga ai. Gade n na yang shaning 6 ning daram Asuya hpyen hte Pyada ni n du yu, n lai yu mat sai Pauk hte Pakokku lapran Mawdawga lam hpe sa gasat jasan kau lu sai hta n-ga, Chauk mare grup yin hte shara magup hkan mung hkan gasat jasim

kau lu sai majaw, Pakokku ginwang hkan grai ngwi pyaw sim sa nga lu sai.

Dai hta n-ga 1952-53 ning laman hta Maymyo hte Mandalay lapran na hkarangleng lam hte Mawdaw lam re ai ni mung gumlau ni n jahten lu hkra sin makawp maga nga ai mung "1<sup>st</sup> Bn the Kachin Rifles" dap ni rai nga ma ai law.

**CAPTAIN NAW SENG (B.G.M. BAR) GUMLAU  
RAWT WA AI LAM  
1<sup>ST</sup> KACHIN RIFLES. ( THAWATTI )**

1949 ning February shata laman hta Capt.Naw Seng (B.G.M.B) wa gaw shi hte rau kanawn mazum hkam nga ai manang shada myit n ngwi n pyaw ai a majaw, shi hte rau majan gasat hkawm nga ai hpyen ma ni hte rau majan gasat hkawm nga ai hpyen ma ni hte rau Coy langai mi hte Yedashe mare de Kayin gumlau sa gasat na matu shi hpe shangun dat sai. Rai timung shi gaw kalang lata Kayin gumlau ni hpang maga de lawm bang mat wa ai majaw shi a dap npawt H.Q de bai nhtang wa nhtawm shi hkum nan Du kaba hte ngam ai Du manang ni hte hpyen ma ni hpe bai wa wang rim la kau wu ai.

Dai hpang gade n na yang lahta Myen mung de lung wa nna Maymyo ga e nga nga ai Jinghpaw hpeyn ma yawng hte Bawng dung nga ai Kayin ni hpe mung yawng wa rim la nhtawm Kayin gumlau ni hpang maga de woi lawm mat wa sai. Kayin gumlau ni hte rau nga nga ai Jinghpaw hpeyn ma ni hte hpyen Du n̄ hpe gaw 1949 ning March shata hta "3<sup>rd</sup> Kachin Rifles" dap ni Myitkyina kaw nna lahta Sam mung hku yu hkrat wa n htawm Maymyo ga e Kayin gumlau myit lawm mat nna nga nga ai Jinghpaw hpyen hpung ni hpe sanat

lau mi mung n gap shangoi ai sha bai sa lu shaw la sai rai.

Dai shaloi dai hpyen hpung ni hpe 1949 ning April shata 22 ya shani kaw nna, tinang a dum nta de ahkun hku nna shata 1, 2 jaw nna dat shabra kau dat sai rai. Dai hpang 1949 ning July shata laman hta Munghpawm Myen mungdan Asuya ni gaw dai shabra kau dat ai hpyen hpung ni hpe mara gawn san jep yu na matu, dai shaloi dai hpung hta lawm ai hpyen Du ni yawng hpe Rangoon War Office de shaga la ma ai.

Dai shaloi Jinghpaw hpyen Du marai 12 hpe Kayin gumlau rawt ai hta teng teng myit lawm ai ngu nna, mara jaw nna n je yang ai sha Rangoon htawng hta rim bang kau ma ai. W.O (Warant Officers) kaw nna lawu de hpyen masha du hkra gaw hpa mara n jaw ai sha tinang a dap de hpyen bungli bai matut galaw shangun sai rai.

### **Htawng Rawng Hkrum Ai Ndai Lawu E Mying Madun Ai Hpyen Du Ni Rai Ma Ai**

- |                                    |                               |
|------------------------------------|-------------------------------|
| 1. Captain Dai Hkawng,             | 1 <sup>st</sup> Kachin Rifles |
| 2. Captain Sang Dawng Hkin,        | 1 <sup>st</sup> Kachin Rifles |
| 3. Captain Zung Kwi                | 1 <sup>st</sup> Kachin Rifles |
| 4. Captain Sumlut La               | 3 <sup>rd</sup> Kachin Rifles |
| 5. Captain Jap Tu                  | B.A.P                         |
| 6. Captain Npawt Yaw               | 1 <sup>st</sup> Kachin Rifles |
| 7. Captain Kareng La               | 1 <sup>st</sup> Kachin Rifles |
| 8. Lieut Nkyaw Tang                | 1 <sup>st</sup> Kachin Rifles |
| 9. Lieut Jinghpaw Naw              | 1 <sup>st</sup> Kachin Rifles |
| 10. Lieut Hkawng Sing              | 1 <sup>st</sup> Kachin Rifles |
| 11. Lieut Zinghkang Naw            | 1 <sup>st</sup> Kachin Rifles |
| 12. 2 <sup>nd</sup> /Lt Labya Tang | 1 <sup>st</sup> Kachin Rifles |

Ndai lahta e mying madun tawn da ai Jinghpaw hpyen Du ni marai 12 hta na marai 4 gaw 1952 ning November shata hta shahte a shut ai mara hpe n mu jep sagawn ai majaw, Munghpawm Myen Mung Asuya a hpyen bungli hpe shahte a arawng aya hte maren bai matut galaw lu ma ai hta n-ga, shanhte lu ai shabrai ni mung, htawng rawng ai laman ting hta na lu la ma ai rai.

Dai ni gaw.

1. Capt. Npawt Yaw
2. Capt. Kareng La
3. Lt. Zinghkang Naw
- 4., 2<sup>nd</sup>/ Lt. Labya Tang

Ngam ai Du nkau mi hpe gaw 1953 ning March shata hta she shanhte a mara hpe jep sagawn yu ma ai. Shanhte a mara hpe jep yu ngut ai hpang rai timung 1954 ning du hkra Mandalay htawng kaw na shapraw dat garai nhkrum ma ai.

#### **"2<sup>nd</sup> BN, THE KACHIN RIFLES" A LAM**

Ndai gaw "2<sup>nd</sup> Bn the Kachin Rifles" dap a lam rai nga ai. Ndai hpyen dap hpe 1954 ning August 1 ya shani kaw nna Myitkyina Manhkrin mare kaw G.C.Os. hte N. C.Os masha marai 29 hte Lt. Col. Dymand Du kaba hte shawng hpaw hpang wa sai.

August shata praw 2 ya shani LtCol Dymand Du kaba hte G.C.Os. hte N.C.Os. nkau mi rangruting a matu, Manmaw ga, Mung-myit Sinli ga de lahkawn na matu Myitkyina kaw nna yu wa sai. Dai shaloi hpyenla dingsa hte hpyen Du ni hpe shawng shaga la na matu Rangruting wa ai ni,

1. Lt: Col Dymand
2. Sub Labang La, (M.C), Manmaw ginwang
3. Jem Lakhkang Naw, maren
4. C H.M. Labya Yaw, maren
5. Jem Labang La, Manwing. Manmaw ginwang
6. Jem Labya La, Kutkai. lahta Sam mung

Dai hpang August shata 20 ya shani Lt. Col Dymand Du kaba gaw machyi hkrum ai majaw Lashio kaw nna nbungli hte Ledo de tsi rung rawng mat wa sai. Dai Du kaba a malai Major Ady bai galai ai hte Major Dangkan Duwa rangrut htaw sa na matu Kutkai hte Manwing "No. 4 Holding and Enquiry Centre" kaw na hpyenla ni hpe shaga na matu garum sai.

Dai Lt. Col. Dymand Duwa a shara hta Major Endrew Duwa Lt. Col. aya hte bai up hkang lai wa sai, dai Duwa mung shata 2 daram sha galaw nna htawt mat wa sai, dai htawm Major Ady Lt. Col aya hte 2nd Kachin Rifles dap hpe hpaw shagrin da nu ai.

Dai duwa galai ai hte rau Myitkyina Numjang zup de dap bai htawt nna, Muga nta ni, kawa nta ni galaw la sai,dai hpang 1945 ning October shata kaw nna Lt. Col Ady hpe aya jahkrat kau nna dai shara hta Lt. Col A.V.Perry ngu ai wa bai galai la sai.

Dai aten hta Myitkyina mare Namjang zup kaw Muga nta gap la nna lai wa sai, dai hpang kawa nta ni bai galaw jat nhtawm dai dap hpe hpaw shagrin da ai re. Dai hpang 1946 ning laman hta American [Camp] kyem hkan na arung arai ni, Dat-wan jak, hka chyup jak ni hpe tam lahkawn la nhtawm, Bn hpe grai htap htuk ai hku galaw tawn lu sai.

Dai hpang shanglawt lu ai hte rau, 1948 ning January shata kaw nna Major Nz. Naw La, Lt. Col. aya hte A.V. Perry

Du kaba wa kaw na bai galai la sai. Dai aten hta Kayin masha ni gumlau rawt wa ai majaw, lawu Myen mung de nbungli hte grai lawan ai hku htawt hkrat wa sai rai. Dai htawm 1949 ning January shata daram kaw nna Lt. Col. Naw La hpe Moulmein ga kaw nna Myitkyina de htawt kau dat nna, shi a shara hta Major Zinghkang Htingnan (O B) gaw, Lt. Col. aya hte bai galai up hkang mat wa sai.

Dai shaloi "2<sup>nd</sup> Kachin Rifles" dap ni gaw, lawu Myen mung Taungoo, Nyaunglebin, Moulmein, Mingaladon, Prome re ai mare ni hta Myen Kunmyunit hte Kayin gumlau ni hpe aja awa hkan gasat jasim kau lu sai

1950 ning daw nna 1953 ning laman hta Rangoon, Prome re ai hkan Myen Kunmyunit gumlau ni hpe bai hkan gasat jasim kau lu sai rai nna, Munghpawm Myen Mungdan Asuya a ntsa e mung, Jinghpaw amyu yawng a ntsa e mung, arawng grai kaba ai hpyen dap langai mi tai wa sai rai.

**1942-45 NING JAPAN HPYEN NI SHANG BANG  
WAAI MAJAW INDIA GA DE HPRAWNG  
HTINGNUT MAT WA AI LAM.**

1941 ning kaw nna Myen mung hpyen dap ni gaw Myen mung hte Yudia lamu ga jarit hku Japan hpyen hkap na matu, Myen mung hpyen dap mahkra ngu na shangun dat sai, 1941 ning hta Japan masha ni Myen mung hpe teng teng gasat shang wa hkyen ai majaw, Indian Army hte British Army ni nkau mi hpe mung Myen mung hpyen dap ni hpe garum na matu, Battalion 10 daram du sa ma ai, dai hpyen hpung yawng hpe 18 Division ngu nna tawn da ma ai. Myen mung na Burma Frontier Forces dap ni hpe gaw F. F. 8 du hkra hpaw nhtawm, Japan majan de shangun dat sai.

Myen mung hpyen dap Burma Rifles hpe 17<sup>th</sup> Bn du hkra hpaw jat nna law malawng hpe Kengtung, Tachilik lam de sa hkap shangun ma ai, dai aten hta Japan hpyen ni Kengtung lam hku n shang ai sha, Moulmein lawu Teninsary lam hku shang bang wa ai majaw English hpyen hpung ni law malawng hkap nga ai shingdu maga hku nna shang gasat ai majaw, Myen mung hpe Japan ni aloi sha dang la kau lu ma ai. Japan masha ni gasat shang wa yang, Myen mung masha law malawng Japan hpyen ni maga de garum ma ai majaw Myen mung gaw shata 6 laman e alawan sum mat ai. Inglik Hpyen Hpung ni yawng India mung de hprawng httingnut mat wa ma ai, namukdara panglai hku nkau mi, hkarang lam, nbungli hku nkau mi rai nna India ga de du wa shajang ma ai.

Assam mung Imphal du wa ai shaloi [Burma Army] Myen mung hpyen dap yawng hpe kahkyin gumdin la nhtawm, Myen mung masha ni tinang a dum nta de wa mayu ai masha ni wa

lu ai nga nna; gumhpaw loi li htuk jaw dat nhtawm wa shangun kau ma ai. Dai wa mat shangun kau ai Jinghpaw ma ni hpe, Sub. Nsen Shawng, Sub Nhpan Naw, Sub Kareng Gawng hte Jemadar Maru Tu ni woi awn nna Ledo lam hku Myen ga de bai nhtang wa mat ma ai. Ngam ai Kayin, Hkang, Jinghpaw hpyen ma ni he gaw India ga "Ranchi" ngu ai shara de woi wa nhtawm, Panjab ginwang Usharpur ngu ai shara de bai woi du wa ma ai, dai shaloi Frontier Forces hpyen ma nkau mi Namukdara panglai Sanghpaw hku hprawng nhtawm, Calcutta Panjab ginwang Usharpur de bai shangun kau dat ma ai, India ga ka-ang de du wa ai Jinghpaw hpyendu ni gaw:-

1. Sub Lazum Tang Ji,
2. Sub Kareng Gam,
3. Sub Maji Tu, BGM
4. Sub Zau Gawng,
5. Sub Maran Gam,
6. Sub Agu Di
7. Sub Z. Hting Nan
8. Jem Hkun Myat
9. Jem Ah Di
10. Jem Di Gu Tang

Ndai lahta e mying madun tawn ai Du ni gaw 1942 ning, May shata hta Japan hpyen ni Myen mung de du bang wa ai hte rau, India ga de English hpyen hpung ni hte Jinghpaw hpyen ma ni, agyi (Sergent)150 daram rai nna Jinghpaw amyu ni yawng a matu shakut shaja mat wa ai ni rai nga ma ai.

Dai hpang 1942 ning September shata kaw nna Myen mung hpyen dap shagu na hpyen ma ni yawng hpe shinggyin

la nna, "2<sup>nd</sup> Burma Rifles Dap" ngu nna hpaw ya sai rai.Dai dap hpe Bn langai shabyin nhtawm, Saugor hte Jhansi lapran na nam mali de 77th Bn hpaw hpang na matu sha-ngun dat ma ai dai nam mali de Training galaw nga yang 77th Bde hta lawm nga ai Gurkha Bn langai mi shanhpraw English hpyen dap langai mi hte, 2<sup>nd</sup> Burma Rifles Myen mung hpyen dap langai mi rai nna, Bn masum galaw tawn ai. Dai Bn Brigade hpe Brigadier C. Winggate Duwa up hkang ai hte 1943 ning January shata praw de Myen mung de Japan hpyen ni hpe shang gasat na matu Jhansi kaw nna dai Bde rawt sa wa sai.

1943 ning hta Myen mung de Japan hpyen ni hpe shang gasat na matu English Asuya a yaw shada ai lam gaw, Myen mung e shang rawng nga ai Japan hpyen ni a n-gun hpe chyam yu na hte Myen mung na masha ni a myit hpe chye na matu dai 77th Bde hpe Winggate [Column] kalam ngu nna shangun dat ai re.

Myen mung de shang bang wa ai shaloi dai 77th Bde hpe lam sanit di nna garan nhtawm, kalam langai hta 2nd Burma Rifles dap na hpyen Du langai hte hpyen ma 50 bang tawn ma ai, dai hpyen ma 50 rawng ai [Platoon] Palatun langai mi hpe "Re-inforcement Palatun" ngu nna shamying ma ai. 1943 ning January 20 ya shani Chindwin hka hpe rap di sai. Myen mung de shang bang wa yang, hpung 2, shara 2 hta shang bang wa ai. Langai kaw nna 4 kalam, dai hpung ni gaw Sittawng, Naba, Kolin hte Wunthu lapran hku shang bang wa ma ai. 5 kaw nna 7 kalam hpung ni gaw Mintha lam hku shang nna Naba hte Mogong lapran hku shang wa ma ai, dai Bde ni yawng gaw hkarangleng lam di ai hte rau Japan hpyen hpung ni hte aja awa gasat hkat sai, dai 77th Bde ni yawng, Mali hka rap di ai hte rau India General Headquarter kaw nna dai kalam

ni yawng tinang a hpaji hte India ga de bai nhtang wa na matu aming lu ai majaw, India ga de bai nhtang mat wa sai, hpung mi gaw Mali hka rap nna nhtang mat wa ma ai, hpung mi gaw Jinghpaw bumga hku nhtang mat wa ma ai, Jinghpaw bumga hku wa ai ni gaw, Potao Sumbwi Yang hku nhtang mat wa ma ai.

1943 ning June hte July shata laman hta India ga de bai Du wa sai, dai htawm 2<sup>nd</sup> Burma Rifles dap ni hpe atsawm sha bai shinggyin lajang la nhtawm "Special Wingate Force Bde" ngu nna 4 bai hpaw sai, dai Wingate Bde 4 hta 2nd Burma Rifles dap na Myen mungmasha ni hpe bai garan bang dat sai. Shing rai dai Bde 4 hpe 2nd Burma Rifles dap hte rau Training galaw la nhtawm, 1944 ning February shata kaw na Myen mung de Japan hpyen ni hpe gasat kau na matu bai sa wa sai, dai shaloi dai Bde 4 hpe "Glister" ngu ai jak pangka nrawng ai nbungli hte hpyen hpung ni hpe Myen mung kata de sa jahkrat ma ai.

1944 ning hta Bde 4 Winggate Forces hpe Myen mung de sa jahkrat ai lachyum gaw, lahta Myen mung de lung wa ai hka lam hte hkarang lam ni hpe pat shingdang nhtawm Japan hpyen ni hpe gasat kau lu na matu rai nga ai, dai Special Forces Winggate hpung ni lahta Myen mung lam pat shingdang nga yang, American hpyen hpung ni hte K M. T. Miwa hpyen hpung ni Ledo lam hku nna lahta Myen mung e nga ai Japan hpyen ni hpe aja awa gasat shang wa lu ma ai hta n-ga, Potao sumprabum lam hku nna English Kachin Levis hpyen hpung ni Myitkyina de gasat anin bang wa lu ma ai.

1944 ning September shata si hkra Special 4 Bde ni gaw Naba hkarangleng lam, Mogong hte Myitkyina du, American hre Miwa hpyen hpung ni hpe gasat karum ma ai, hpyen hpung ni hpe gasat karum ma ai, hpyen hpung nkau mi gaw manmaw

maga hku nna Mali hka hpe rap di nna lung wa ma ai, dai hpung ni gaw Waingmaw, Talaw gyi hka, Jinghpaw Levis ni hpe gasat garum ya ma ai, Dai hpang 1944 ning garai nhtum yang dai Special Winggate Bde ni nbungli hte India de bai wa mat masai.

Dai hpang 2<sup>nd</sup> Burma Rifles dap ni yawng hpe Dheradhun ngu ai shara de H.Q galaw nna dap wa jung sai. Dai hpang gade n na yang Special Winggate Forces hpe Siam hte Myen mung lapran bum ga de nbungli "Parachyut" hte bai sa jahkrat na matu 1944 ning October shata hta Training galaw na matu bai shangun dat ma ai. Dai Training galaw nga ai aten hta Special Winggate Forces hkrat nra sai nga ai majaw, dai special Forces hta Training galaw nga ai masha yawng hpe tinang nang a dap de bai wa kau shangun sai.

Dai hpang 2<sup>nd</sup> Rifles dap ni gaw Usharpur de htawt wan na 1945 ning htum hkra dai shara de nga nga sai. 1946 ning January shata 6 ya shani Myen mung de Calcutta kaw nna hka lam hku panglai sanghpaw kaba hte Myen mung de htawt wan sai. 1946 ning January shata 14 ya shani Rangoon mare Syriam de du wa sai.

(1942 - 45) ning laman hta Japan majan gasat ai shaloit  
n-gun atsam hte share shagan myit nden ja ai hte shakut ai  
majaw, arawng aya mying kaja dazik lu ai ni a mying-

1. Sub.Z.Htingnan, (O.B), ya Lt.Col. Pension
  2. Sub.Maji Tu, (O.B,BGM) ya Major. 5<sup>th</sup> Kachin Rifles
  3. Sub.Labang La, ( M.C )
  4. Sergeant Hpau Wi La, (BGM)
  5. Jem Ah Di, (BGM), ya Lt.Col 1<sup>st</sup> Kachin dap
  6. Major Shan Lone,(OB,EMC), ya Secretary, Ministry of  
Kachin State

7. Sub.Agu Di, (M.C). ya Lt.Col.Pension
8. Sub.La Raw.(M.C), ya Captain
9. W.O. II Lasang Tu, (BGM). ya Captain
10. Jem Ubyit Tu, (MTD) ya Captain
11. Sergeant Dumhpau Naw, (BGM)
12. Jem.Jap Tu, (MTD), ya Captain
13. Jem.Zau Shan, (MTD), Captain Pension
14. Sub.Zau Gawng, (M.C), Lt. Col Pension
15. Sub Nz Naw La, (M.C) Lt.Col
16. Havildar Sabaw Brang, (BGM)
17. Sub.Sumlut La, (M.C ) Captain
18. Sub Sabaw Gam Ba, (M.C) [ si mat sai ]
19. Major Zau Jun, (O.B.E), Ayebyeng si mat sai.
20. Captain L.Z.Tang Ji, (M.B.E,A.T.M). Brigadier, Pension

1945 ning Japan majan ngut ai hpang 2<sup>nd</sup> Burma Rifles dap ni India ga kaw nna Myen mung de bai nhtang wa yang lawm wa ai Jinghpaw hpyen du ni a mying ni hpe lawu de ka madun dat ai.

1. Sub Agu Di, ya Lt.Col
2. Sub Zau Seng, ya Major
3. Sub Ja Naw, ya Major
4. Sub La Raw, ya Captain
5. Jem Jap Tu, ya Captain
6. Jem Ubyit Tu, ya Lieut
7. Jem Maran Brang, ya Captain
8. Jem Gumja Naw, ya Captain
9. Jem Maran Naw, ya Captain

Lahta e mying madun tawn ai Du ni hta kaga mung law law naw nga na re. Rai timung, mying tam la na nmu mat ai

majaw re. Hpang na lang dip shapraw ai shaloi lawm lu na matu mying kaja lu ai ni Pension hpung rung de shagun jaw na matu htet dat ga ai rai.

### **"3<sup>rd</sup> BATTALION THE KACHIN RIFLES" A LAM**

1948 ning January shata 21 ya shani Pension shing nrai, Discharged pru mat wa sai hpyen Du hte hpyen tingsa ni hpe Myitkyina, Bhamo Ayebyeng hpe "Burma Army Reserve Force" ngu nna February shata hta Myitkyina mare e hpaw hpang wa sai rai.

Dai hpang gade n na yang 1948 ning kaw nna "3<sup>rd</sup> Bn the Kachin Rifles" ngu nna shamying kau sai. Dai dap hpe nnan hpaw hpang wa ai majaw, sharin tawn ai masha mung n nga rai nna, Coy hpaw hpang na matu Myitkyina 10<sup>th</sup> Bn U.M.P. dap na hpyen ma hte N.C Os. masha 100 htawt wa sai. Bai 11<sup>th</sup> Bn U.M.P. Manmaw, Wawang kaw nna hpyen ma hte N.C.Os masha 100 htawt wa sai. Dai shaloi Sub Hpauyu Hka lawm ai.

12<sup>th</sup> Bn U.M.P, N.S.S Lashio dap kaw na hpyen ma hte N.C.Os masha 100 htawt wa masai. Yawng hpawn U.M.P dap de na htawt wa ai masha 300 rai ma ai. Ndai hpyen ma ni hpe A Coy ngu nna shawng shamying la sai. 1948 ning May shata hta lawu Myen Mung de K.N.D.O [Karen National Defence Organi-zation] ngu ai Kayin Saw Ba U Gyi wa woi ningbaw nna, Munghpawm Myen Mung ASuya hpe gumlau rawt gasat bang wa ai majaw, dai Kayin gumlau ni hpe sa gasat jasim kau na matu dai A Coy hpe lawu Myen Mung de shangun dat sai rai.

Dai shaloi lawm ai Jinghpaw hpyen Du ni :-

1. Captain Zau Shan

2. Captain Sumlut Tu
3. Lt. Gareng Gawng
4. Lt. Mahka Tu

Dai aten hta K.N.D.O gumlau hpung ni hpyen rai laknak n-gun grai naw ja ai majaw, dai shaloi shangun dat ai hpyen ma hte hpyen Du ni yawng hpe K.N.D.O Kayin gumlau hpung ni e hkap rim dagup la kau manu ai. Shing rai shanhte gaw Kayin gumlau ni a lata e bawng dung mat sai.

Dai hpang ngam ai B.C.H.Q.R. Coy ni hpe gaw hpyen Du tingsa N.C.Os tingsa hpyen ma ni hte Rangrut bai lahkawn shalaw la nhtawm, 2<sup>rd</sup> Kachin Rifles dap hpe hpaw shagrin da sai rai.

1948 ning December shata 24 ya shana Hkristmas shana e Manmaw ga, Sinlum bum c Miwa damya ni Sinlum Bum hpe shana yuptung e shang gasat ma ai majaw, R.Coy hpe 1949 ning January shata 3 ya shani dai Miwa damya ni hpe tam gasat kau na matu Myitkyina mare kaw nna shangun dat sai. Dai shaloi Jinghpaw hpyen Du 4 lawm ma ai.

1. Captain Maru Gam, (B.G.M)
2. Lt Kolu Tu
3. Lt Ngaw Chi Hpu

4. Lt Gun Tsa hte N.C.Os hpyen ma ni yawng 85 re. Gumra hte lusha ration htaw nna Sinlum bum kaw nna Panghkam, Nalone du hkra ndai lapran kalam hkawm sai. Dai hpang kade n na yang lahta Myen mung Maymyo ga de KNDO hte MNDO Kayin gumlau hpung ni du lung wa ai majaw dai gumlau hpung ni hpe sa gasat na matu R.Coy hpe Myitkyina de alawan bai shaga la kau sai.

1949 ning March shata 17 ya shani Maymyo ga e Kayin gumlau gasat na matu B.C hte Adm Coy 3 hpe shangun dat

sai. Dai aten hta Maymyo ginwang kata e KNDÖ gumlau hpyen ni hte rau Jinghpaw hpyen Du hpyen ma ni mung law law rawng lawm nga ma ai rai nna aja awa nmai gasat anin bang wa ai majaw hpaji daw nna KNDÖ Kayin gumlau ni hte rau rai nga ai Jinghpaw hpyen Du hpyen ma ni hpe shawng shapraw la na matu Bde Lazum Tang Ji, (O.B), hte Lt. Col Lazum Naw Tawng yan Asuya maga de na hpyen Du ni gaw sanat lau mi n gap shangoi ai sha Jinghpaw hpyen hpung ni hpe lahta Sam mung Lashio lam hku shapraw la kau nhtawm 1949 ning April shata 17 shani Maymyo ga hpe KNDÖ. hte M.N.D.O. Kayin gumlau ni a lata na sanat lau mi n gap shangoi ai sha bai lu wang rim la sai rai. Dai shaloi lu rim la ai KNDÖ Kayin gumlau bawng ni lahta Sam mung Nawngkio mare e rim shinggyin tawn da sai.

Dai bawng ni hpe yu lajang up hkang na matu, hpyendu Capt. Maru Gam (BGM) hte Capt Kolu Tu, ndai Du yan gaw Kayin gumlau bawng masha ni hpe shata 2 tup yu lajang ma ai, bawng masha ni, lasha marai 876, numsha ma ni 243 rai ma ai, yawng hpawn masha 1119 re. Nawngkio kaw nna Maymyo ga de bai htawt la nhtawm, Maymyo ga e 3rd Kachin Rifles dap kata e htawng galaw la nhtawm dai Kayin bawng ni hpe rawng tawn da sai rai.

1949 ning July shata 28 ya shani, dai bawng ni yawng hpe Mandalay htawng de bai sa bang kau dat sai rai. Dai shaloi lawm ai shanhte a Kayin num hte ma ni hpe gaw Maymyo ga e 3rd Kachin dap kata na htawng hta e1951 ning du hkra rawng tawn da ma ai.

1950-51 ning laman hta Kengtung ga lawu Sam mung hkan Miwa hpraw hpyen ni sa shuk ai majaw 3<sup>rd</sup> Kachin Rifles dap ni Maymyo ga kaw nna grai sa gasat hkawm sai, bai nna

dai aten hta Mingyan mare hkan Myen Kunmyunit gumlau ni mung grai shuk ai majaw dai shara hkan mung aja awa hkan gasat jasim kau lu sai rai nna, anhte Jinghpaw hpyendap ni yawng a mying, Munghpawm Myen Mungdan Asuya ni a ntsa e arawng grai kaba wa sai law.

### " 2/20<sup>th</sup> THE BURMA RIFLES " A LAM.

Ndai gaw 2/20<sup>th</sup> Burma Rifles dap a lam hpe kadun ai hku ka matsing da ai rai nga ai.

1. B.Coy, 3/20th Kachin Rifles dap Meiktita kaw nna 2/20th Burma Rifles dap Malay State Taiping F.M.S.e Myen dap na Coy langai mi hten mat ai, dai shara hta sa jahpring na matu, Major C M. Enriquez Duwa Coy Commander galaw nna, 1923 ning September shata 23 ya shani Myen mung Meiktila kaw nna Taiping Malay State de htawt sa wa sai.

2. Dai aten hta 2/20th Burma Rifles dap na Du kaba gaw Lt. Col Morgine (D S. O.) re ai. Shing rai 1924 hing hta Taiping ga kaw nna hpyen gasat shaman shangun na matu, lagaw hte nhtoi 9 ya hkawm ai Yudia (Thailand) mung lamu ga jarit de [Camp] kyem lung galaw sai.

Dai hpang 1925 ning hta mung dai shara kaw aha majan gasat sharin ai kyem bai wa galaw sai. Dai shaloi Training galaw nga yang, kyem shara de Singapore de na Commanding In-cheif Du kaba wa [Inspections] lam shagu wa yu nna, nanhte Jinghpaw hpyen ma ni, hkawkam hpyen amu hpe atsawm sha galaw lu sai lam hpe ngai mu ai majaw grai kabu nngai nga nna, ya anhte 2/20<sup>th</sup> Burma Rifles dap ni Myen mung de bai du wa jang, Myen Coy a hkang hta Jinghpaw Coy langai mi bai jat na re ai nga nna shana da sai.

Dai Commanding In-chif Du kaba wa gaw 1919 ning hta sinna ga Kurdistan majan gasat ai aten hta shi gaw 15<sup>th</sup> Mories Brigadge hta BDE Commander galaw ai majaw anhte Jinghpaw hpyen ma ni majan gasat ai lam hta myit masin nden ja ai hte majan gasat ai shara hta wundan lu ai lam hpe atsawm sha shi chye ya nga ai majaw kanang du timung Jinghpaw ma ni hpe kam ai hte shi Jinghpaw ni hpe garum mayu ai myit dai Du kaba wa hta arawng nga ai hpe chye ya lu ai hta n-ga anhte Jinghpaw amyu ni hpe "3/70<sup>th</sup> Kachin Rifles Dap" ngu nna [ARMY] Battan dap shawng hpaw hpang ya ai mung dai Commanding In cheif Du kaba wa nan rai nga ai. Hpa majaw nga yang sinna ga Kurdistan majan nau-ra hta shi hkum nan Jinghpaw ma ni hte mazum yu sai majaw shi chye nga ai rai nna, hkawkam hpyen hpung a sakse kaba tai let Jinghpaw amyu ni hpe hpyen dap hpaw ya na matu garum ai lam hpe chye lu ga ai rai.

3. 1926 ning hta 3/70<sup>th</sup> Burma Rifles dap ni Taiping ga Malay State e sa galai ma ai majaw 2/20<sup>th</sup> Burma Rifles dap ni Myen mung Maymyo ga de bai htawt lung wa sai. Maymyo ga de du lung wa ai hpang shata 2 daram hta Myen Coy langai mi di kau nna dai shara hta Jinghpaw Coy langai mi bai jat dat sai. Bai nna Lt.Col Morgine "DSO," Du kaba wa "Lt.Col. Coldrige" hpe galai kau tawn da nna shi gaw Pension wa mat sai.

4. 1927 ning hta Lt.Col.Coldrige gaw 2/20<sup>th</sup> Burma Rifles dap ni hpe India ga Gurwahli mung Lensdowne de htawt mat wa sai. Shing rai 1928 ning hta India New Dehli de Kyem shta 3 chyen sa galaw sai, dai kyem kaw nna dap de bai du wa ai shaloi Shilong Gurkha hpyen dap na BHM. [Bn Havilder Major] langai, Naik lahkawng, L/Naik lahkawng, 2/20<sup>th</sup> Burma Rifles dap ni hpe (Uniform) hpyen hking hpe shapra na lam

hte hpyen pya ai lam amyu myu sa sharin ya ai majaw, grai shakut ga ai, dai shaloi kaw nna, [One two one] wan htu wan nga ai hpyen ga sharin la ai hte hpye pya ai lam jahkrum ya ai ma jaw, Myen ga ting na hpyen dap yawng mung dai wan htu wan nga ai hpyen ga sharin achyin la ai hte English ni Myen mung hpe shanglawt jaw kau da ai aten du hkra "Ward of Command" hpyen ga hte hpyen pya jahkrum la, chye la saga ai rai.

5. Lt. Col Coldrige Du kaba gaw Lensdowne ga kaw nna Lt. Col Pyaze hpe galai ap kau tawn da nna Pension wa mat sai. LtCol Pyaze gaw 1929 ning hta 2/20th Burma Rifles dap ni hpe Tiruze ngu ai sha ra de kyem woi sa nna Training ngut ai hte rau, Lensdowne dap de bai du wa ai shaloi akajawng sha Pension bai wa mat sai.

6. 1930 ning hta 2/20<sup>th</sup> Burma Rifles dap hpe "Lt. Col A.E .S Fennell Du kaba" bai galai la ai hpang, Lensdowne ga kaw nna Myen mung de bai htawt wa sai, dai shaloi Mandalay e wa nga sai rai. Dai aten hta laning mi sha naw wa nga yang, 1931 ning hta "Burma Rebellion" Myen gumlau rawt kabrawng wa ai hte rau Tharawaddy ginwang e, Myen Saya San a gumlau hpung ni hpe sa gasat jasim kau lu sai, dai aten hta Jinghpaw ni grai ba sai rai timung, Hkang ni hta na No. 9435 Hav Mong Khar gaw "I. D S. M. Indian Distinguished Service Medal for two Life" shu masha ma prat du hkra Pension lu sha ai baw dazik hpe lu la nu ai, dai Myen gumlau sim mat ai hte rau kade nna yang 1932 ning November shata hta Taiping ga de 1/20<sup>th</sup> Burma Rifles dap ni hpe bai sa galai na aming lu ai majaw, 1932 ning November shata 17 ya shani Mandalay kaw nna rawt sai. Penang de November shata 20 ya shani du sai, 21 ya shani Penang kaw nna hkarangleng bai

jawn nhawm, 22 ya shani Taiping du sai. 1934 ning hta Myen mung de bai nhtāng lung mat wa sai rai.

### **1914-18 NING HTA GERMANY MAJAN SA AI LAM.**

1. Jinghpaw ma ni Germany majan sinna ga de sa lawm lu na matu, Manmaw Military hpyen dap kaw na ni hte Myitkyina, Lashio Military Police dap kaw na Jinghpaw hpyen ma ni hpe shinggyin la nhtawm, Army Battan dap hpyen htung tara lam amyu myu sa sharin la na matu Maymyo e 1/ 10<sup>th</sup> Gurkha Rifles dap kaw sa na matu 1916 ning March shata 16 ya shani Manmaw nna rawt sa wa sai.

2. Dai shaloi woi awn ai Du ni gaw:-

- (1) Sub Jinghpaw Gam, Bhamo Military Police
- (2) Sub Hpaulu La, Myitkyina Military Police
- (3) Jem Prang Gum Zau Tu, Myitkyina Military Police
- (4) Jem Sumdu La, Bhamo Military Police
- (5) Hav. Labya La, Lashio Military Police
- (6) L/ Naik Hkangda Naw, Lashio Military Police.

3. Maymyo ga du ai hte dai 1/10th Gurkha Rifles dap kaw sa hkring shingbyi let Army Battan dap na hpyen htung hte sanat lakinak hte seng ai amu ni hpe atsawm sha sharin la ngut ai hte rau, LtCol Eburd Du kaba Coy Commander galaw nna, Mandalay de 1917 ning hta yu wa ai, Sikh Company - 1, Gurkha Company - 1, Muslims Company - 1, Jinghpaw Company - 1, ndai Coy 4 hpe 85th Burma Rifles ngu nna sha mying la nhtawm Mandalay kaw nna hkarangleng hte Rangoon de

July shata hta sa wa sai. Rangoon kaw nna panglai sanghpawli kaba hte India ga Calcutta du sai, Bombay du hkra hkarangleng bai jawn nhtawm Bombay mare kaw nna namukdara panglai sanghpaw kaba hta bai jawn nna 8 ya 8 na hka ntsa e hkawm jang Basra du sai, dai shaloi Coy Commander Duwa Major Enriquiz anhte Jinghpaw ma ni hpe san ai gaw, Kala India masha ni gaw Subedar Sahib, Jemadar Sahib nga nna shada da hkungga hkat chye ma ai, nanhte Jinghpaw ma ni gaw kaning ngu hkungga hkat na i nga nna san ai majaw, Kala ga hku hkan nna Subedar Du, Jemadar Du, Serzen Du, Agyi wa, ngu nna shada da ntsa de na ni hpe hkungga ai ga dai shaloi shain la ga ai rai nna, ya aten du hkra shada hkungga ai ga chye shaga hkat saga ai rai.

4. Bai Basra kaw nna sanghpawli kaji hte Bhagdad ngu ai de [Tikkari] Yawdan hka hkan lung wa nna Amara ngu ai mare kaw kyem dap jung nna wa nga nga yang, Germany majan gaw 1918 ning November shata 11 ya shani hkying 11 minit 11 hta sim mat sai lam na lu sai.

5. Dai shaloi anhte Jinghpaw hpyen ma ni gaw, majan nlu gasat sai ngu nna yawn let, Sanghpaw hkan na lusha (Ration) ni sha tam htawk rai nna nga nga yang, dai amu hte seng ai Du ni gaw amu sa galaw ai Jinghpaw hpyen ma hpung shagu hpe bungli galaw ai lam hta kaja ai nga nna letmat jaw dat dat rai ma ai. Shing rai Germany ma jan ngut ai hpang Amara kaw nna Bhagdad du hkra sanghpaw kaji hte lung wa nna hkarang leng hte Baijee Tikkari Yawdan hka kau e kyem galaw nna wa nga nga ai. Shata 3 daram na jang Bhagdad lawu na Kus Amara ngu ai shara de bai wa nga nga yang,

Kurdistan mung, Sulmania mare kaba langai mi de 15<sup>th</sup> Mories Bde dap kaba kaw lawm nna majan nau ra de gasat sa wa na ahkang lu ai majaw 1919 ning March hte April shata hpawa hta Kus Amara kaw nna kabu gara ai hte Tikkari hka hkan nna 10 ya tup lagaw lam hku hkawm lung wa ga ai . Cham Chyama ngu ai bum langai mi pa layang ka-ang e nga ai. Dai bum makau e wa shingbyi nna Kurdistan hpyen ni hkap nga ai bum kaba kumlai hpe kaduk ni hpya na matu, shana dai bum lagaw e sa gyem makoi nga yang, anhte a hpang de na Cham Chyama bum kaw nna jahpawt n' htoi htoi ai hte rau [Machine Gun] jak sanat ni anhte hpe gap garum ya ma ai. Shing rai nna sanat mahku sim ai hte rau dai bum lungbra lunghpra de lung wa ai shaloi, lata hte makyit na shara nnga ai hte lagaw kabye shara nnga ai majaw, shada da a bunghkaw raw la nna sanat hte arai ni hpe gang shalun la hkat nna lung wa ai. Bum pungding du ai hte rau, Sub, Hpaúlu La gaw [Lwis Gun] lwi sagan hpai ai hpyenla wa kaw na Lwi sagan gare la nna hpyen ni hpe shawng gap kau lu wu ai hta n-ga, sanat shawng ngoi nna hpyen kaduk hpya kau lu ai lam hpe 15<sup>th</sup> Mories Bde Commander Major General Moris Du kaba wa gaw nbungli kaw nna atsawm sha yu matsing tawn nhtawm dai majan sim mat ai hpang anhte Jinghpaw hpyen ma ni hpe grai kabu let shakawn ai hta n-ga shi a ntsa de na Commanding In-cheif Du kaba hpe sakse hkam let shana ya sai. Dai rai nna anhte Jinghpaw hpyen ma ni nkau mi sinna ga e nga nga yang Myen ga e 3/70<sup>th</sup> Kachin Rifles Jinghpaw Army dap hpaw wa sai rai. De shawng e anhte Jinghpaw ni hkrai san rai nna, Military dap pyi garai nlu hpaw ga ai. Anhte hkrai san san rai nna hpa mung garai nlu galaw ga ai.

6. 1923 ning hta 2/20<sup>th</sup> Burma Rifles dap de htawt mat wa nna Malay State Tai Ping ga e sa nga nga ai aten hta dai General Du kaba wa gaw Singarpore hka dap hte lagaw hpyen dap ni a Commanding Incheif bai wa galaw ang ai hte 2/20<sup>th</sup> Burma Rifles dap Taiping e nga ai shaloi, shi Inspection wa yu ai. Dai shaloi Coy commander Major C.M. Enriquiz tsun ai gaw, Kurdistan majan gasat yang lawm ai Jinghpaw Du ni hte hkrum mayu ai lam tsun ai majaw, Sub.Major Kolu Gam, S.M.Lazing La Lum, Jem Sau Seng, ndai ni Inspection yu ngut ai hpang e hkungga la ra let sa jahkrum ma ai. Dai shaloi Commanding In-cheif Du kaba gaw "Nanhte hte hkrum jang sinna ga Kudistan majan hta nanhte Jinghpaw hpyen ma ni nden ja ai hte majan gasat dang kau lu ai hpe ngai adum nga nngai law" nga nna tsun sai.

Dai htawm Yudia lamu ga jarit de kyem [Inspection] lam amyu shagu yu na matu kalang mi bai wa yu ai shaloi, Myen Coy langai mi a hkang hta nanhte Jinghpaw ni hpe Coy langai mi bai jat ya na re nga ai hte maren Jinghpaw Coy langai mi bai jat ya sai rai.

7. Kurdistan majan gasat ai shaloi, share shagan mying kaja dazik lu ai ni:-

- (1) Sub.Hpaulu La, (I.D.S.M)
- (2) L/Naik Maji Gam, (I.D.S.M.)
- (3) S.M. Jinghpaw Gam, (O.B.I) Ja dazik  
[shata ni Ks-60/- prat mi tup]

8. 1919 ning hta sinna ga Kurdistan Sulmania mare kaw nna majan ngut ai hpang Myen mung de yawng a shanwg e bai du wa ai Du ni a mying:-

- (1) Sub. Chyinghpaw Gam, (O.B.I)
- (2) Jem Sawan Tang, (Jem Adjutant)
- (3) Jem Myitung Tang, (I.O.M)
- (4) Hpyen ma 150 jan rai nna, Myen ga de bai du wa sai.

9. Kaga naw ngam nga ai Jinghpaw hpyen Du hte hpyen ma ni gaw

- (1) Sub. Hpaulu La (I.D.S.M)
- (2) Sub. Kolu Gam
- (3) Jem Nhkum Naw
- (4) Jem Sau La hte hpyen ma agyi ni yawng 200 jan gaw, 1920 ning hta she Myen mung de bai hkan du wa sai rai.

### **3/20<sup>TH</sup> KACHIN RIFLES DAP NI MALABAR MAJAN SA AI LAM.**

1921 ning October shata hta A Coy hte B Coy Jinghpaw ni Maymyo kaw nna India ga Madrass de hka lam hku, jahpawt jau hkying 3 chyen hta hkarangleng jawn sai, dai shaloi Major Eburd Duwa gaw, muk hpalap hte Du jan shan 2 Jinghpaw ma ni hpe n-gun jaw ai ga law law tsun shadum dat ma ai. Rangoon kaw nna namukdara panglai sanghpaw kaba hta 3 ya 3 na hkawm jang, Madrass mare du sai, dai kaw nna hkarangleng bai jawn nna sa wa yang, lani mi tup hkawm jang "Tipur" ngu ai Malabar Station du sai.

Dai Station kaw du ai shaloi yamdawk chyu pala ni htuk gun nna, lagaw lam hku hkawm let "Mahpalar" ngu ai gumlau hpyen ni hpe nam kahtawng hkan tam sawk gasat hkawm nga ai. Dai shaloi Arkur mare kaba makau e hpyen ni kaduk htu nna, hpyen 5000 daram hkap nga ma ai hpe B Coy na Platan

3 hte H Q Coy yawng lawm yang masha 103 hte sha dai hpyen ni hpe jahpawt hkying 10 kaw nna shana de hkying 4 du hkra gasat sai, shaloi hpyen ni hpang maga de masha 153 si ai lam Asuya ni shana ma ai, Jinghpaw hpyen ma ni hpang maga de na No. 5 Platon na Zau Seng ngu ai wa langai hkala mat sai.

Dai shani myit nden ja ai hte share shagan nna dai gumlau hpyen ni hpe gasat kau lu ai majaw No. 5 Platon na Serzen Gumja Naw gaw share shagan mying kaja dazik (I.D, S.M.) lu la wu ai rai, shingrai Mahpalar gumlau hpyen ni hpe, bum tsaw ai ntsa kaw nna nam mali de shachyut dang kau lu ai hpang gade nna yang Myen mung de bai nhtang wa sai, dai shaloi panglai sanghpaw kaba ntsa e anhte Jinghpaw amyu ni yawng a matu awng padang manau poi galaw sai rai. Chying kaba nlu ai majaw, drum pung dingsa dum nna galaw sai rai.

Rangoon mare de du wa ai shaloi, hpu nau Myen ni hte Kayin ni grai kabu gara ai hte lusha hkap hkalum la ma ai law.

Dai aten hta Jinghpaw ma ni hpe n-gun jaw let woi awn ai ningbow ningla du ni a mying:-

1. Lt. Col Moris (D. S. O.) Bn Commanding.
2. Major Padrige.
3. Subedar Jinghpaw Gam (O. B. I)
4. Jem Nhkum Naw (Jemadar Adjutant.)
5. Major P. L. Pughe. (A Coy Commander.)
6. Capt. F. O. N. Ford. (B Coy Commander.)

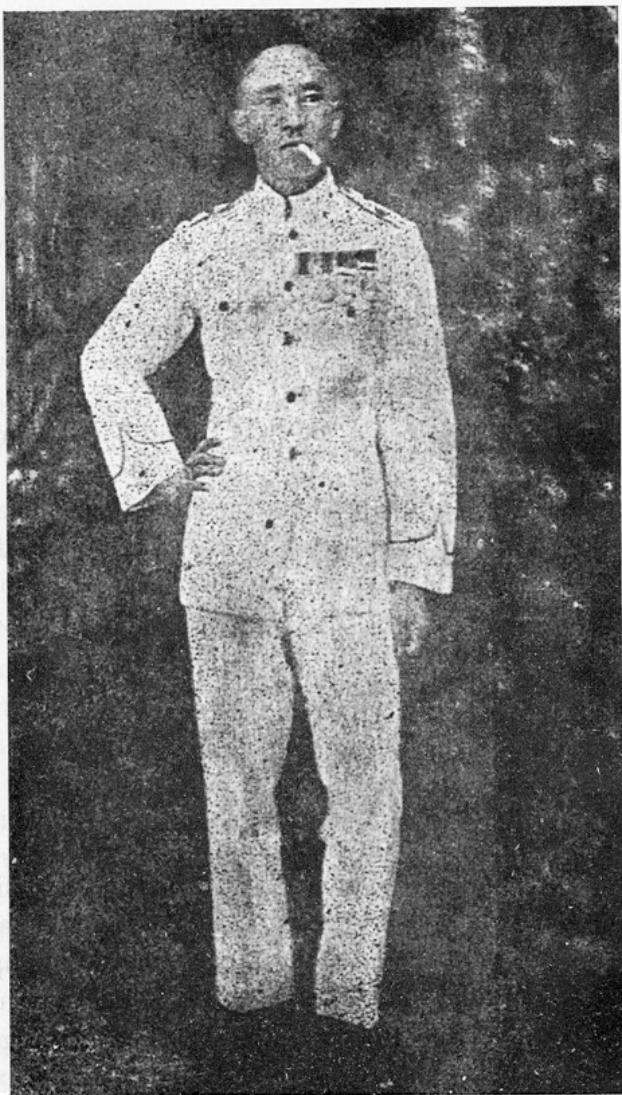
Jinghpaw wunpawng sha ni a arawng grai kaba sai law.

Da ndai gaw Jinghpaw wunpawng sha ni hta shawng ningnan hpyen amu hpe galaw gun hpai lai wa sai, Subedar Major Wala Duwa Zau Tawng gaw, Jinghpaw amyu ting hta Inglik Hkawkam hpyen ni Jinghpaw mung e nnan kabye bang wa ai hte rau, 1888 ning hta asuya hpyen amu bungli hpe galaw lai wa sai wa re.

Dai Duwa gaw bumga layang masawn hkan nga ai Jinghpaw ma ni hpe shi a manang tai na matu Jinghpaw ma law law hpe rangrut lahkawn nna shaga bang sai. Shi gaw ning-nan hpyen shang sa wa ai hte rau Serzen arawng aya lu la ai wa re ai. Dai hpang 1898 ning April shata hta Gara bum-chyang kahtawng na "Jinghpaw Gam" hpe akroi anoi shi a manang tai na matu saw la wu ai, dai hpang Wala Duwa hte rau hpyen amu galaw nna grai shakut ai majaw, 1905 ning hta Jemadar (V. C. O.) [Voicesray Commissioned] arawng aya hpe lu la nu ai. Dai Wala Duwa Zau Tawng gaw, 1926 ning hta Bhamo B. M. P. dap kaw na hpyenla ni htawbat sha mayu nna Asuya hpe shalu ai kumla madun ai majaw, dai aten na hpyen ma ni yawng hpe mung htawng hta rim rawng kau ma ai, mara nlu ai hpyen ma ni yawng hpe gaw hpyen åmu bai galaw shangun ma ai. Dai Wala Duwa hpe gaw (Discharged) shapraw kau dat mu ai rai.

### **SUBEDAR MAJOR JINGHPAW GAM. (O. B. I.)**

1898 ning April shata hta English Asuya ni a hkawkam hpyen bungli hpe Manmaw ga Burma Military Police dap hta shawng hpyen shang ai wa re, shi gaw hkum hkrang shamu shamawt ai lam shagu hta grai shakut ai hte Jinghpaw ma ni yawng hta grau kaja ai majaw, Jinghpaw hpyen ma ni law malawng ashawng e arawng aya hpe lu la ai Duwa re. V. C. O [Voicesray Commissioned Officer] ngu ai hpyen Du arawng aya hpe 1912 ning hta lu la nu ai. Dai hpang e grau nna shakut shaja ai majaw, 1914 ning hta Bhamo Bn, B M. P. dap kaw Subedar arawng aya hpe bai lu la wu ai rai.



**SUBEDAR MAJOR, JINGHPAW GAM, O. B. I**

Dai hpang 1914 ning February shata hta Manmaw Military hpyen dap kaw nna hpyen ma nkau mi hpe (Army) Battan dap hpaw na matu Maymyo ga de shi woi yu wa sai. 1916 ning February shata hta Jinghpaw ma ni a matu, A Coy ngu nna Maymyo ga e 1/10<sup>th</sup> Gurkha Rifles dap kaw nna Army hpyen dap woi hpaw hpang wa sai, dai ataen hta Jinghpaw Hpyen Du 3 sha lawm ai. Dai gaw,

1. Sub Jinghpaw Gam
2. Sub Wala Zau Tawng
3. Sub I. Zau Lu La

Wala Duwa gaw iwan, iw B.M.P. dap kaw ngam nga sai.

Dai hpang 1917 ning hta sinna ga de Germany majan sa na aten bai du wa ai majaw, Agyi, Serzen ni hpe hpyen du V. C. Os. arawng aya bai jaw jat sai, dai shaloi arawng aya bai lu ai ni gaw,

1. Jem Kolu Gam
2. Jem Sam Du
3. Jem Kumje Naw
4. Jem Sawan Tang
5. Jem Sau Tu O. B. I.
6. Jem Myetung Tang, I. O. M.

1917 ning hta Sub Jinghpaw Gam woi awn ai hte sinna ga de July shata 30 ya shani Myen ga kaw nna Mesopotamia ga de rawt sa wa sai, dai aten hta ndai Duwa hte Jinghpaw hpyen ma ni yawng shanhte a kawa majing zawn grai tsawra ai hte shi hpe kam sham ma ai. Dai htawm 1921 ning hta Malabar majan ngut ai hte rau, Sub Major arawng aya hpe lu la nu ai rai. Dai S. M arawng aya lu la ai hte rau, O. B I. 1st Class [Order of British Empire 1st Class] ngu ai Ja dazik

kuinhpa hpe lu la hte shi a prat mi Rs. 60/- tup shata shagu lu sha ai baw Hkawkam ni a kumhpa kaba hpe mung shi lu la wu ai.

Bai nna "Jangi Inam" ngu ai amu kaja kumhpa Rs.10/- prat 2 tup lu sha ai arawng kumhpa hpe mung lu la nu ai rai. Ndai Duwa gaw 1926 ning hta Pension wa mat nna, 1944 ning hta Japan hpyen hpung ni shi hpe rim mat wa nna shamat kau manu ai rai nna, grai yawn shara re ai law.

Ndai S. M. Jinghpaw Gam gaw anhte Wunpawng sha ni hpe masha amyu ni a man de myi man pa shangun kau da ya ai majaw, shi a chyeju hpe prat dingsa malap kau mai na nrail.

### **HONOURY CAPT MYITUNG TANG, ( OBI, IOM )**

Ndai Duwa gaw Jinghpaw (Lisu) ni hta na shawng ningnan Hkawkam hpyen dap hta shang ai hte shagraw sha a mying kaja arawng aya hpe mung shi shawng lu la ai wa rai nga ai. Jinghpaw amyu ni yawng hta majan gasat ai dazik mung shi grau law lu ai wa rai nga ai. Ndai Duwa gaw 1908 ning hta hpyen shang sai, dai aten na hpyenla shabrai gaw shata mi lap 9/- sha lai nga ai, shi gaw Inglik Asuya Hkawkam hpyen magam bungli hpe 31 ning tup galaw kau da nhtawm, 1937 ning hta dingla shabrai Pension Rs 270/- lu sha nna, prat grai galu ai hte Manmaw ga Se-in mare e wa nga nga ai Duwa re.

Jinghpaw amyu ni yawng a shawng e share shagan nden ja ai dazik hpe 1916 ning December shata 28 ya shani IOM. [Indian Order of Marry] dazik lu la nu ai, dai hpang lani mi gumhpraw lap mi lu ai baw Ja dazik, Du e gali ai baw OBI. 2<sup>nd</sup>

Class [Order of British Empire Second Class] ngu ai, shu mashi  
 shu masha prart du hkra lu sha nga ai baw dazik kumhpa hpe  
**Hkawkam George V** a lata na 1935 ning May shata 6 ya  
 shani lu la nu ai rai.

Anhte Jinghpaw Wunpawng sha ni hpe majan nau-ra  
 law law hta lam woi awn lai wa sai hte shakut shaja let amyu  
 hpe arawng kaba shangun ai anhte a myit su dingla rai nga  
 mali ai law.

Ndai sumla hta mu ai majan dazik ni gaw 9 rai nga ai,  
 dai ni gaw, lawu e madun ai hte maren re.

1. Mali Walawng Hukong majan dazik, 1914-15.
2. Germany Great War maren 1914-18 ning
3. Germany Great War, lamu kasa, 1914-19
4. I. O. M. ga-law je dazik 1916
5. Kurdistan majan dazik 1917
6. Burma Rebellion, Myen gumlau 1930-32
7. H.M. King George V Queen Marry Jubilee 1935, May 6
8. Coronation Medal [12 May 1937] 1937 ning
9. O. B.I. Ja dazik 1935 ning

Moi shawng de na dingla ni ndai zawn shakut shaja da  
 ya ai majaw, ya du mateng anhte Jinghpaw a myu ni a kajai  
 gumhkawng ai arawng sadang gaw prat ni hte prat mi mungkan  
 ting chyam mat wa sai lam.

Jinghpaw Wunpawng sha ni a share shagan ai hta sakse  
 law law hkam da ya sai rai nna, shi a chyeju hpe mung htani  
 htana malap kau mai na nrail.



Honoury Captain MYITUNG TANG O. B. I. I.O.M.

## SUBEDAR MAJOR LASANG GAM.

Da ndai gaw S.M. La Sang Gam ngu ai rai nga ai. N-dai Duwa gaw 1914 ning hta Manmaw Military Police dap hta shang nna Asuya a mu hpe shakut shaja ai hte sharawng awng let galaw ai majaw 1917 ning hta Battan dap hpaw ai de htawt lawm sai. Jinghpaw hpyen ma ni sinna ga Mesopotamia majan sa ai shaloi shi gaw Serzen Du aya hte Jinghpaw ma ni hpe lam woi awn wa sai.

Dai hpang shi gaw kyang lailen kaja ai hte Hkawkam hpyen Asuya bungli hpe kang ka rai nna galaw shakut ai majaw aten ahkying du shagu shi a arawng aya jat wa nna, anhte Jinghpaw Wupawng sha ni hpe mungkan ting mying dan hkung shangun sai wa rai nga ai. Shi gaw S.M. arawng aya hpe lu la ai hpang, 1931 ning hta Inglik Hkawkam **George V** wa a asak sin na matu England mung Inglik Hkawkam George wa hte lata matut lu ai hte Hkawkam hkaw hta [KingOrderly Officer] nga nna sha ta 4 tup [George] Hkawkam wa hte rau sa nga lai wa sai wa re.

Dai hta n-ga ndai sumla hta buhpun tawn da ai hpun palawng ni gaw grai hkik hkam ai rai nga ai. Ja iet hte galaw ai ja sairu tingra ni rai nga ai, lai n dai Jet hte galaw ai Ja sairu tingra ni rai nga ai. Lai jet hte galaw ai bu hpun palawng ni rai nga lu ai. Ndai lahta e madun tawn ai sumla gaw England mung e Hkawkam **George V** a nta wang chyinghka lam e tsap nna dem la ai rai nga lu ai. Dai hta n-ga dai aten na Myen mung hpyen dap ting hta hkam kaja hkum hkrang galu kaba ai hta shi gaw nambat langai rai nga ai, dai majaw England mung de Hkawkam hkaw hpe Jinghpaw Lisu hta na shi shawng sa mu la nu ai rai.



**Subedar Major LASANG GAM.**

Lai wa sai aten hkan na majan kaba ni hta shara shagu shi lawm yu sai. Shi gaw Hkawkam wa a lata hte nan ka ya ai arawng aya shagrau sha a ai letmat amyu myu mung lu nga ai hta n ga, [The King Victoria Medal] ngu ai Ja dazik hpe [George] Hkaw- hkam wa a lata hte nan, shi a hkaw kata e jaw dat ai kumhpa mung shi hkam la nu ai rai.

Wunpawng Jinghpaw sha ni a myiman hte amyu ting a matu Hkawkam hte shi a salang ni a man e sakse hkam da sai rai nna, ndai Duwa hpe prat gade du timung mai malap kau na nrai, shi gaw 1952 ning September shata 12 ya shani mungkan na tawt lai mat wa sai rai nna, anhte naw ngam nga ai kahpu kanau ni mung ndai Duwa zawn mungkan masha yawng a man de sakse hkam dan lu ai ni tai wa u ga shakut shaja sa wa ga law.

### SUBEDAR CHYAU CHI NAW.

Ndai sumla gaw Sub Chyau Chi Naw rai nga ai, ndai Duwa gaw 1909 ning hta laika tan VII awng sai wa re ai, dai hpang 1910 ning April shata 10 ya shani Manmaw Military Police dap hta hpyen shang sai, dai hpang 1916 ning February shata 16 ya shani Army Battan dap de htawt mat wa sai, dai shaloi kaw nna Jinghpaw amyu ni hta hpaji chye ai masha kadai garai nnga ai rai nna, Jinghpaw hpyen ma ni yawng a matu shabri shabrai tawt jaw ai amu [Pay Havildar ] ngu ai aya hpe Jinghpaw amyu yawng a shawng e shi lu la wu ai rai.

Dai hpang 1917 ning hta Germany majan gasat na matu sinnna ga de sa mat wa sai. Mesopotamia ga Basra ngu ai mare du ai hte rau, rung e chyare amu galaw na masha nnga ai majaw shi gaw Rung chyare bai galaw matut mat wa sai, dai aten hta, chayre amu chye ai masha kadai miung nnga mat



SUB. CHYAU CHYI NAW.

ai majaw, shi gaw Germany majan majan ngut mat nna Myen ga de 1919 ning Decemeber shata 31 ya shani du hkra chyare amu hpe galaw lai wa sai wa re ai.

Chyare amu hta grai shaktu ai hte amu kaja ai majaw Jinghpaw Battan dap bai hpaw shagrin dat ai hte rau, Bn Q M. Jem [Battalion Quartermaster Jemadar] arawng aya hpe 1921 ning June shata 4ya shani lu la wu ai rai.

Dai shani kaw nna grau nna shakut shaja ai hte amu grai kaja ai majaw 1927 ning August shata 1 ya shani Suberdar arawng aya hpe bai lu la wu ai rai.

Dai hpang 1930 ning November shata 1 ya shani kaw nna Asuya hkawkawm a hpyen bungli galaw na matu shaning hpring sai hte maren, dingla shabrai [Pension] la nna wa mat sai rai. Dai shani kaw nna Munghpawm Myen mungdan shanglawt lu ai hte Jinghpaw mungdaw (Kahcin State) ngu nna garan ginhka la lu ai kru lang na shanglawt poi ni hta grai hkam kaja ai hte naw lawm lu ai dingla rai nga ai law.

Ndai dingla gaw lai wa sai 1914 ning kaw nna 1930 ning du hkra gasat ai majan nau ra ni yawng hta mung, kalang mi mung nhprai ai shang lawm lai wa ai dingla rai nga ai majaw, ndai lahta e mu lu ai anhte a kawa dingla zawn kadai rai timung amu lam shatgu hta shakut shaja yang teng teng shagau sha-a ai hte asak galu ai lu la na rai ai law.

## 10 / 20<sup>th</sup> BURMA RIFLES

1921 ning October shata kaw nna Jinghpaw hte Hkang, Kayin ni yawng hpe 10/20<sup>th</sup> Burma Rifles dap hta rangrut law law lahkawn la nhtawm shata 9 sharin ngut ai hpang, ra ai dap shagu de garan ya dat ai re. "Capt F.O.N Ford Duwa" gaw Jinghpaw ma ni a matu, Sumpra Bum hte Manmaw ga, Sinli ga yawng hpe yu lajang na matu san da ma ai rai.

Jinghpaw ma rangrut yawng hpe shaning shagu sharin na matu dap shagu de na V.C.Os, N.C.Os. hte Rfn ni hpe tawn da ma ai, dai ni gaw ginsup ai lam hta ra sharawng ai ni hpe law malawng tawn da ma ai. Shaning shagu shada da ginsup shing jawng ai poi hta tsan tsan gat shing jawng ai gaw Jinghpaw ma ni a matu rai nga ai majaw, Hav Lazing Naw hte Naik Waje Gam yan gaw, 1940 ning du hkra ginsup lai wa ai poi hta shan a (Records) ngu ai ka matsing tawn da ai hta lai lu ai masha kadai mung nnga sai majaw, Jinghpaw ma ni yawng a matu arawng sadang grai dan hkung wa sai rai.

Sanat gap ai lam hta [Points] ngu ai amat law htum N.C.Os hte Rfn ni yawng a ntsa de shaning lawlaw wa gap lai wa tingmung Records ngu ai ka matsing tawn da ai hta kadai nlai lu ai gaw, No. 2316 Rfn Myitung Gam, Jinghpaw hte kaga amyu yawng a ntsa e sanat gap ding htum ai lam hpe Megazine laika ni hta ka matsing da ya lawmai majaw, shi gaw Jinghpaw amyu ni yawng a matu sakse tai wa sai rai nna, ndai hpu nau wa hpe shakawn ai hte grai chyeju dum shara rai nga ai law.

Ndai lahta e mying madun tawn ai hpu nau wa zawn anhte langai hte langai mung, amyu yawng a matu sakse tai wa lu ai ni hkrai rai u ga shakut shaja sa wa ga law.

#### Ka Lajang ai :-

- i. Sd/- Lt. Labya La, Pensioner Secretary  
Army and Military Pensioners  
Association, Momauk, Bhamo
- ii. Mr Nangzing Htoi Wa  
Kachin State Printing Press Bhamo

\*\*\*\*\*

**DAW VII**  
**KACHIN STATE EX-SERVICEMEN'S PENSION-**  
**ERS ASSOCIATION.**  
**GAW DA AI TARA "CONSTITUTION"**  
**MATSUN DAN AI GA NHPAW.**

1. 1946 ning Novermeber shata praw 9 ya shani, Manmaw mare e Mr Mirdad Hkan, ting nyang up galaw nna hpyenla Pension hpung hpaw na matu woi bawng sai, dai shani President ningbaw lata ai shaloi, Jem M. Zacharia hpe lata san da sai. Ning baw malai gaw Mr. Karam Elahi hpe lata san da sai, amu madu Secretary Imdad Ali hpe san da sai, Members ni mung marai 5 lata san da ma ai.

Dai hpang 1947 ning April shata 4ya shani e Manmaw mare e bai hpawng ai shaloi ting-nyang up SM. Kolu Gam galaw nna lani hte lani hpung masha grau law wa ai hte Pension sha ai masha gaw, Jinghpaw ma ni she grau law ai rai nna dai shani bai lata san da ai ni gaw :

- (1) S.M. Kolu Tu, President
- (2) Sub Chyauhpa Gam, Voice President
- (3) Jem M. Zacharia, Secretary
- (4) Sub Chyau Chyi Naw, Treasury [Kunhting]

Committee Members mung masha marai 4 hpe lata san da sai, Dai shani hpung a mying hpe Exsoldier Association Bhamo, ngu nna shamying da sai, dai hpang Pension masha ni hte hpyenla ting-sa ni gaw, ndai hpung nga yang akyu rawng ai hte Asuya kaw ga shaga na n-gun lu ai lam mu chye wa ai majaw, Pension hpung masha ni grau nna myit n-gun lu la ma ai.

1949 ning December shata praw 7 ya shani na Exsoldiers Association hpung ni a Mass Meeting bai galaw ai shaloi kalang mi bai lata sai ,dai shaloi S.M. Kolu Tu gaw shi a myit hku nna, hpung kaw na pru mat wa ai majaw, shi a shara man nga ai re majaw, Sub Kareng Sharo hpe dai shani President bai dang da sai, amu madu Secretary Lt Labya La [Momauk yawng shawa dawtsa myit hkrum ai hte bai lata san da sai rai. Dai shani Committee Mem bers mung marai 8 hpe bai lata san da ma ai.

Ndai lahta e galaw Jai wa sai bungli ni gaw loi ai amu nre ai majaw Democracy htung hte maren ma sha yawng a myit hkrum ai hte ra sharawang ai lam hpe ra ai majaw, kalang mi hte kalang mi masha bai lata da rai nna, shagrin da ai hpyen Pension hpung rai nga ai.

2. Pension hpung ni a GAW DA AI TARA hte yaw shada sa wa ai lam Manmaw hte Myitkyina ni a General Meeting hpe Myitkyina mare Nipoli High School jawng kaw galaw nna, bawng dawdan da sai rai.

### **GAW DA AI TARA DAW I**

1. Hpung a mying ... Ex- servicemens & Pensioners Assocition Kachin State.
2. Ga lachyum ... Ex-servicemens Penisioners Association hpung ngu ai ga lachyum gaw, Mung hpawm Myen mung kata e rai nga ai Jinghpaw mungdaw kata e nga nga ai Asuya hpyen bungli hpe gunhpai ngut nna Pension ngu ai dingla shabrai sha nga ai ni hte hpyenla bungli galaw gunhpai yu sai

masha yawng hpe ngu ai rai. Byin sin sha ai ni sha nrai nta ga e wa nga mat sai hpyenla dingsa ni yawng a galu kaba wa na lam hpe yaw shada nna, myit hkrum ai hte hpaw da ai hpung ngu ai rai.

### **3. Rung ginjaw H.Q gaw Myitkyina mare e rai na [BRANCHES]**

- |               |             |
|---------------|-------------|
| (1) Sumprabum | (5) Kamaing |
| (2) Putao     | (6) Bhamo   |
| (3) Lauhkawng | (7) Sinlim  |
| (4) Sadon     |             |

### **4. YAW SHADA SA WA AI LAM**

- i. Ndai Pension hte hpyenla dingsa hpung ni gaw gara [POLITICAL] party Nai ngan-ye ngu ai Mung dinghku lam party ni hte n-seng ai hpung rai na.
- ii. Pension masha ni hte hpyenla dingsa ni yawng, myit hkrum rap ra wa lu na matu hte kaga Asuya amu naw htam nga ai masha ni hte kanawn mazum ai lam grau jat wa na matu.
- iii. Union Asuya hte Kachin State Asuya a ngang grin ai kata e nga let, ra ahkyak ai lam shagu hpe garum shingtau lu na matu .
- iv. Hpaga ga lu ga sha lam hte kaga amu lam yawng matut mahkai ai hte matut manoi rai nga lu hkra.
- v. Hkam kaja mayat maya, ngamu ngamai lam amyu shagu hpe shada sharawt lajang wa lu na matu rai.
- vi. Pension la ngut sai masha ni hte kaga mung masha ni a lapran e shada tsawra myit hte kahkyin gumdin nga lu hkra.

- vii. Jinghpaw mungdaw Asuya kaw nna, Union Asuya hpan de ga shaga na salang Pension sha ai masha ni a matu, kasa dat na hte ra ai lam magup tsun na ahkang aya lu hkra.
- viii. Pension sha nga ai a matu, si mat ai hpan e nûm ma kashu kasha ni a matu yawng galu kaba wa na lam hpe jawm yaw ya lu hkra.
- ix. Hpung a masat dazik hte dawngkhawn hpe lajang da na.

## DAW II

### 5. HPUNG SHANG AI LAM.

- [a] Pension sha nga ai masha ni, numsha la sha kaji kaba yawng shang lu ai.
- [b] Pension lu sha ai hpyenla tingsa ni raitim ga shaka da nna shang lawm lu ai.
- [c] Kaga amyu ni kadai raitimung hpyen dap kaw nna (Release) dat dat ai [Invilide] Asuya amu hta asung nshang sai majaw, wa kau shangun ai masha ni, Jinghpaw mungdaw e nga ai masha rai sayang gaw ndai hpung hta shang lawm lu ai.
- [d] Nai-ngan-ye hpung hku nna, gara hpung ni mung nshang laem lu ai.

**DAW III****6. HPUNG FUND GUMHPRAW HTA LA NA LAM.**

- [a] Ndai Pension myithpawm hpung hta shang lawm sai hpung masha ni gaw shata shagu hku sawn nna, lu la ai shani shing nrai, Pension shabrai htuk ai shani, hpung shawa' zuphpawng kaba hta dawdan da ai hte maren, gumhpraw bang ra ai.
- [b] Ginwag hpung ni gaw, ginjaw hpung de Fund gumhpraw htam 100 na 25 bang ra ai, gumhpraw hta la na lam lawu de madun da ai hte maren hpung a matu Fund bang ra ai.

Shata mi,

1. Pen, Major General & Bder,	Ks.	8.00
2. Colonel,		6.00
3. LtCol,		5.00
4. Major,		3.00
5. Caotain,		2.00
6. Lieut,		1.50
7. Subedar Major,		1.50
8. Subedar,		1.00
9. Jemadar,		.75
10. W.O. I		.75
11. W. O. II		.50
12. Sergent,		.50
13. Hgavildar,		.50
14. Cpl & Naik,		.40
15. L/ Cpl, Rfn, Family Pension		.25
16. Reservist Persanal,		.15

- [c] Pension sha ai masha nre ai ni gaw, an ai hte maren Fund gumhpraw hpe laning mi 2 lang bang re ai. Janu ary shata hte July shata hta, tinang a aya hte maren hkan nna bang ra ai. Ndai ni bang ra ai Fumd gumhpraw hpe amu jum Committee ni dawdan ya ra ai.
- [d] Munghpawm Myen mungdan Asuya kaw amu naw htam nga ai hpung masha ni gaw, ddai Pension hpung hta tinang a shabrai kaw na [one persent] alu bang ra ai.

#### **DAW IV.**

#### **7. UP HKANG AI LAM**

i. Ndai Ex-servicemens Pensioners Association hpung hpe up hkang na ni gaw:-

- (1) President, Chying-nyang up wa
- (2) Voice President, Chying-nyang up malai wa
- (3) Secretary General, Amu madu madung wa
- (4) Honorary Asst Secretary, amu madu malai wa
- (5) The Treasury, Kunhting wa
- (6) Six ordenary members, Komiti mitsu marai 6

ii. Hpung hpe yu lajang up hkang ai kasi gaw Pensioners hpung shawa masha ni yawng myit hkrum dawdan ai hte, hpung ni lata san da ai ningbaw ni kaw nna, shawa myit hkrum ai hpe npawt shum nna up hkang ai kasi rai lu na, anhte a Pension hpung ni gaw shada da tsawra myit hte, tsang mi hte tsang mi tsun matsun dan hkat ai hte maren, masha hpe kasi madun let hkan galaw ra ai.

iii. Tinang a hpung kata hta shada da n ngwi n pyaw, myit n hkrum ai, shing nrai mungga shai hkat ai lam nga yang,

ntsa de na myit su Du ni htingrat ya na matu hpyi shawn shana ra ai.

iv. Shaning shagu hpung a yaw shada ai, madun matsun ai lam ni hpe hkan shatup galaw ra ai, n galaw ai lam ni hpe san sagawn yu nna, tsawra myit hte lam tsun madun matsun n amatu, mare kahtawng shagu de 'na, shata shagu Pension shabrai htuk sha nga ai myit su Du ni, shing nrail hpung masha ni gaw, langai hpung hpe pawn shadaw lam madun ra ai.

v. Committee ningbaw ni hta na marai langai ngai zuphpawng n sa lu yang, hpa majaw n sa lu ai lam shana ra ai.

vi. Hpung hte seng ai lam ni hpe amu gun ai ni gaw, tinang a amu majing zawn myit tsang ra ai.

## DAW V.

### **8. AMU LAMANG JUM NA MATU LATA SAN DA AI LAM.**

i. President hte kaga Committee members lata san da na lam ni;- yawng hpe zuphpawng kaba [Mass meeting] hta yawng ra ai hku Ra Lata hte raitim, shawa myit hkrum ai hku raitim lata la ra ai.

ii. Amu hpe ding-yang n shum na, Committee ni gaw, Secretary General ngu ai amu madu madung wa hta lai nna, kaga Committee ni gaw ding-yang amu gun ai ni nrail ma ai rainna, shabrai.

iii. Secretary General ngu ai amu madu madung shum ai wa sha, shabrai sha lu ai, dai Secretary wa a shabrai hpe zuphpawng kaba hta myit su ni dawdan ai hte maren jaw ra ai.

iv. Ginwang hpung de amu lamang jum na ni hpe mung, ginjaw hpung de shana ra ai, ginwang hpung amu lamang jum ai Secretary hte President Committee members ni yawng hpe ginwang hpung zuphpawng kaba hta sha lata san da lu ai.

## **9. GINJAW HTE GINWANG HPUNG AMU LAMANG JUM AI COMMITTEE GALAI SAN DA AI LAM.**

i. Committee members shara man yang, hpang na meeting hta shawa myit hkrum ai wa hpe bai lata san da lu ai.

ii. Amu lamang jum ai Committee myit su ni yawng hpe 3 ning shing nrai 4 ning hta kalang lang bai lata san da lu ai.

iii. Exservicemens Pensioners Association hpung a amu lamang jum ai ni hpe galai bang ra yang, dai Committee hta mying lawm nga ai myit su ni hta na langai ngai hpe lata bang ra ai.

iv. Amu lamang jum ai masha langai ngai Exservicemens Pensioners Association hpung ni a gawda ai tara hpe tawt lai nna, hpung ni machyi ai hku shut hpyit wa yang, suphpawng galaw nna dai wa hpe galai kau ra ai.

## **DAW VI.**

## **10. AMU LAMANG JUM AI NI HKAN SA RA AI TARA HTE AHKANG AYA [POWERS]**

i. President ningbaw wa gaw zuphpawng shagu hta Chyingnyang up ya ra ai.

ii. San da ai hpung Committee myit su ka-ang hkup ndu yang zuphpawng nhpaw lu ai.

- iii. Amu dawdan aī shaloi, du sa ai myit su ni ka-ang hkup myit hkrum yang sha, bawng dawdan ai amū grin lu ai rai.
- iv. Amu bawng dawdan wa ai shaloi, myitmang nhkrum ai maren rai yang, ningbaw wa gaw tinang ra aī maga de ra lata bang nna shadang ya lu ai.
- v. Tingnyang up wa gaw tinang a Committee myitsu manang ni myit hkrum dawdan ai hku sha hkan sa galaw lu ai.
- vi. Shawn ai ga shawn laika ni hpe shawa masha ni hpe hti dan nhtawm, shawa masha hpe dawdan shangun ra ai.
- vii. Hpung hta lawm nga ai masha ni gaw zuphpawng garai ndu yang, shawn ra ai lam ni hpe shawng shana tawn ra ai rai.

## Daw VII

### **11. SECRETARY GENERAL WA A AMU HTE AHKANG AYA (POWERS)**

- i. President hte Voice President hpung ningbaw hte ningbaw malai wa nnga ang, shing nrail nrail nhtau rai mat nna zuphpawng shaga na aten ladaw du tim nnga ang yang amu madu madung wa zuphpawng hpe shaga na ahkang nga ai.
- ii. Ahkyak ai lam a majaw kajawng kaja zuphpawng galaw ra yang, akajawng sha amu jum Committee ni hpe shaga lu ai.
- iii. Laika ni hkap la ai hte bai htang dat ra ai rai yang htang dat lu ai, rai timung ra kaba ahkyak ai lam la ma pru yang ,ningbaw wa hte jahkrum yu nna sha mai dawdan ai.
- iv. Tinang a hpung myit su ni dawdan da ai hte maren sha hkan sa ra ai.

v. Zuphpawng shagu hta bawng dawdan da ai lam ni hpe, ka matsing da ai hte hpung hte seng ai arung arai ni mahkra hpe kyem mazing da ra ai, Register buk hte Stock buk re ai ni galaw da ra ai.

vi. Ahkyak ai lam ni hta kunhting wa hte ningbaw wa rau jahkrum nna hpung gumhpraw hpe (Budget) jahpan hpe yu nna jai lang na ahkang nga ai.

vii. Amu madu wa gaw gumhpraw jai lang ai jahpan (accounts) shang wa ai shingnrai jai lang kau ai gumhpraw jahpan laika ni hpe, zuphpawng hpawng ai shaloi, ka matsing tawn ai laika ni hte membership ka matsing tawn ai laika buk ni yawng hpe atsawm sha tawn da ra ai.

viii. Hpung shang ai masha ni kaw na lu la ra ai hpan gumhpraw ni yawng hpe ang ai hte maren lahkawn dinggyin tawn ra ai.

ix. Amu madu wa gaw Committee members ni hte hpung masha a amu lam shagu a ntsa e lit la ra ai.

x. Shaning htum ai shaloi, jahpan jep ai ni jep ngut tawn ai gumhpraw lang jahpan hpe hpung masha ni yawng chye na matu hti madun dan ra ai

## **12. KUNHTING WAAAMU [THE TREASURE WORK]**

i. Hpung hte seng ai gumhpraw hte dai hpung hte seng ai laika buk ni, arung arai ni hpe yu lajang mazing tawn da ra ai. Hpung hte seng ai gumhpraw hpe, hpung a mying hte (Saving Bank) langai ngai hta shing nrai, Asuya "Treasury gumhpraw dum" hta Committee ni daw dan garan tawn da ai hte maren, tawn da ra ai.

ii. Hpung ting hte seng ai gumhpraw hpe hpung Committee ni dawdan garan da ai gumhpraw kambum jahpan hte maren, ahkang nlu yang nmai jai lang na.

iii. Hpung hte seng ai gumhpraw hpe jahpan n madun lu ai hte n tara ai hku kunhting wa a lata hta yawm nga yuang kunhting wa, wa lu na.

iv. Kunhting wa gaw lai nmai ai lam ahkyak nna kaga shara de na na wa hkawm sa na tai yang ningbaw wa shing nrai, amu madu wa hpe jahpan hte gumhpraw arung arai re ni yawng hpe lahkawng maga ta masat ka nna ap ya da ra ai.

v. Fund gumhpraw shaw ya ai shing nrai hkap la ai shaloi, sen htu la ra ai.

### **13. EX-SERVICEMENS PENSIONERS ASSOCIATION HPUNG FUND GUMHPRAW HPE JAI LANG NA LÁM.**

1. Hpung a hpan gumhpraw hpe kambum 3 di "Budgets" jahpan garan ginhka tawn nhtawm jai ang na.

- (a) Ex- servicemens Pensioners Association Fund hku jai lang na.
- (b) Ex- servicemens Pensioners Association Club hpan hku shaning shagu zuphpawng hta sha na matu jai lang na.
- (c) Association rung hta jai lang ra ai shata shagu na jarit gumhpraw hku jai lang na

2. Lahta e madun tawn ai gumhpraw kambum jahpan, hpung Committee ni dawdan ai hte maren tawn da ra ai hte jai lang ai shaloi mung lama jan wa yang zuphpawng n-galaw ai n mai daw dan ai.

3. Gumhpraw shaw lang na rai jang, ningbaw wa a [Sanction] lekmat lawm ra ai. Ningbaw wa nnga ang yang, ningbaw malai wa, bai dai wa mung nnga ang yang, [Secretary General] amu madu madung wa dai wa mung nnga nga yang, (Honorary Secretary) amu madu malai wa a lekmat hte sha shaw jai lang lu na, gumhpraw hpe jai lang ai shaloi [Received] resip la ra ai.

4. Hpung Committee myit su ni nna , ahkyak ai lam hta jai lang ra ai hte maren dawdan dat ai lam hpehkan sa ra ai.

5. Ndai hpan gumhpraw amiyat tam ai hte jat wa na matugaw, hpung shawa yawng myit hkrum ai hku Committee ni dawdan ya lu ai.

#### **14. HONORARY SECRETARY, AMU MADU MALAI WA A AMU**

Amu madu madung wa hpe lam shagu hta garum shingtau ra ai hte Kunhting wa hpe mung garum shingtau ra ai.

#### **DAW VIII**

#### **15. HPUNG MASHA NI HKANSA RA AI TARA LAM NI**

1. Ex-servicemens pensioners Association hpung hta shang lawm ai masha shing nrail, kaga masha ni gaw anhte a hpung ginjaw kaw nna, yaw shada ai lam hte matsun ai lam ni yawng hpe hkan sa ra ai.

2. Anhte myit hpawm hpyenla hpung hta shang lawm sai masha langai ngai hpung hte amyu a ntsa e gajai gumhkawng ram hkra re ai, mara hte masha law la wa myit hpe kataw na hku galaw a yang gaw, hpung kaw nna shapraw kau ai hkrum na rai.

3. Myit nsu ai hte hkawm sa sat lawat kyang lai len nkaja ai masha ni hpe hpung a amu lamang jum ai lam hta atsam n shagun lu na.

4. Anhte hpyen Pension ni a hpung hta shang lawm sai masha ni gaw, hpung shawa zuphpawng hta e dawdan da ai hpung alu hpan gumhpraw hpe bang ra ai.

5. Pension shabrai sha ai masha sha nrail yang ndai hpung hta amu lamang jum ai ningbaw hpaawn hta nlawm lu ai rai.

6. Ndai Association hpung kaw nna shapraw kau ai masha ni bai shang mayu yang ga shaka jaw nna bai shang lawm lu ai.

7. Anhte a Pensioners Association hpung hta na masha langai ngai hpung ni shagun tawn ai atsam a majaw, dai wa gaw hpung a bungli yi ngam hta nan, ruyak tsin yam amyu myu hkrum wa yang, hpung hku nna garum la ra ai.

## **16. HPUNG HPAW AI LAM**

1. Ndai Pension hpung a Committee ni gaw, hpung kaji ni hpaw jat lu ai, hpaw tawn da ngut sai hpung ni hpe dawm kau mayu yang dawm kau lu ai ahkang nga ai.

2. Hpung kaji ngu ai gaw, bumdu langai mi up ai shara, [Sub-Treasury Office] nga ai kaw ngu ai [Gaw da ai tara, 1:3, hta madun tawn ai hte maren]

3. Ginwang ginjaw hpung D.C. Ayebyeng langai up ai ginwang hpe ngu ai rai.

4. Ginjaw hpung ngu ai gaw, Kachin State shing nrail, Munghpawm Myen mungdan ting hpe ngu ai rai.

## **17. JAHPAN JEP AI NI A MU**

1. Laning mi laman hta 2 lang Jahpan jep yu ra ai.
2. Jahpan jep ai shaloi hpung hte seng ai arung arai ni hpe mung jep yu ra ai.
3. Jep lu ai gumhpawng hpe hpung shawa zuphpawng hta shawa masha chye na matu hti dan ra ai.
4. Kunhting wa gaw zuphpawng shagu hta sa lawm ra ai.
5. Jep lu ai Jahpan hte maren hpung masha yawng chye na matu htang dip nna shawa hpe laika shabra ra ai.
6. Shai ai lam lama nga yang hpung masha ni yawng hpe byan dan ra ai.

## **DAW IX**

### **18. EX-SERVICEMENS PENSIONERS ASSOCIATION HPUNG NI A LANING MI KALANG MI HPAWNG AI SHAWA ZUPHPAWNG**

1. Laning mi kalang lang hpaawng ra ai [Mass Meeting] shawa zuphpawng hpe January shingnrai February, March shata laman hta shaga hpaawng ra ai.
2. Zuphpawng shaga ai shaloi nhtoi hte galaw na shara, hkying ladaw dat nna labanbat 2 a shawng e shaga ra ai.
3. Laning mi kalang lang hpaawng ai zuphpawng hta lai nna ahkyak ai lam nga yang mung hpaawng na ahkang nga ai.
4. Hpaawng wa ai shaloi bawng dawdan wa ai lam ni hpe shawa zuphpawng laning mi hpaawng ai kaw bai shana dan ra ai.
5. Zuphpawng galaw ai shaloi Committee ni kaang hkup ndu yang, meeting nbyin lu ai, dai nhtoi hpe dai shani kaw

nna laban bat mi tup bai sit kau lu ai hte nhtoi bai du nna bai hpawng ai hte gaw masha n gum timung bawng dawdan ra ai lam ni hpe daw dan shangut kau lu ai.

6. Grai ahkyak dik ai hte akajawng sha hpawng ra ai zuphpawng rai yang shaga ai masha lama n gum yang tara hte shai ai majaw jahten kau ra ai.

7. Laning mi tup galaw ai amu ni hpe shawa zuphpawng hta laika hte ka nna shana dan ra ai.

8. Dai Pension hpung ni a shawa Zuphpawng hta du sa ai, Pensioners ni hte hpyenla dingsa ni yawng gaw chyahtum chyalai myit dik hkra ra ai lam magup bawng yu nna dawdan hparan na ahkang nga nga ai rai.

## DAW X

### **19. GINWANG GINJAW AMU LAMANG JUM AI COMMITTEE NI A ZUPHPAWNG**

i. Amu jum ai Komiti ni gaw nlaw htum shata 3 hta kalang lang zuphpawng galaw ra ai.

ii. Amu jum Komiti marai 11 hta na marai 6 du yang zuphpawng shabyin lu ai.

iii. Laning mi kalang lang hpawng ai zuphpawng hta hpang shaning na jahpan jep na matu bai lata san da ra ai.

**DAW XI****20. SHAWA RA LATA AI LAM**

i. Amu lama ma bawng shangut na hpe hpung masha marai 7 myit n hkrum rai yang lata sharawt madun nna masha grau law ai maga de la nna amu hpe dawdan shangut kau lu ai. Rai tmung myit n hkrum ai wa gaw shi myit n hkrum ai lam hpe shawa masha a man de byan dan na ahkang nga ai.

ii. Me hte Ra lata ai shaloi, Ra lata Me maren bang ai shaloi ting nyang up wa gaw, shi ra aimaga de Ra lata Me bang nna shadang ya lu ai.

**21. AHKYAK DIK AI ZUPHPAWNG KAJI**

i.. Grai ahkyak nna ra kaba dik ai zuphpawng galaw na rai yang hpung masha marai 20 ra ai, kadai rait mung grai ahkyak ai lam lama ma a majaw amu madu wa hpe zuphpawng shaga shagun yang shaga ya na ahkang nga ai. Dai zuphpawng hta gaw, ra ai lam langai hta jan nna amu kaga nmai dawdan shangut ai.

**22. GAW DA AI TARA HPE GRAM LAJANG NA LAM**

Lawu de madun da ai hte maren, gaw da ai tara hpe gram lajang lu ai.

i. Gaw da ai tara hpe gram lajang mayu yang, shawa masha yawng hpe laika hte shawng shana tawn nhtawm, shawa zuphpawng hta shagrin da ra ai.

ii. Dai zawn gram mayu ai tara hte shawn ai laika hpe nlaw htum hpung masha marai 10, shing n rai 20 sen htu ai lekmat lawm ra ai.

iii. Dai zawn re ai ga shawn hpe amu madu madung [General Secretary] wa hpang de Mass meeting shawa zuphpawng garai ndu yang, nlaw htum nhtoi 7 ya shawng shana tawn ra ai.

iv. Ga shawn ni hpe marai langai mi shawn nna kaga wa e tau ya ai hte sha shagrin da lu ai rai.

v. Dai zawn re ai ga shawn hpe hpung masha htam 3 hta na htam 2 e shagrin da sai lam hpe GAW DA AI HTUNG TARA ngu nne mai shagrin da ai rai.

### **23. HPUNG A KOMITI NI HKAN RA AI LAM**

i. Ex-servicemens Pensioners Association hpung ni a dawdap madu Komiti hpung ni gaw Pension masha yawng hta hpyenla dingsa yawng hte seng ai lam ni hpe, lam shagu shada da lam tsun madun na ahkang nga ai.

ii. Hpung a tara hpe (Mass meeting) shawa zuphpawng hta shagrin ai hku nrc ai sha, gawat ai hku Pension hpung ni a tara hpe gram lajang na matu ahkang nga ai.

iii. Anhte a Pension hpung ni a gaw da ai htung tara ni hta na ahkyak dik ai lam kaba ni hpe gin jaw hpung shawa zuphpawng hta sha nrai yang nmai gram lajang ai rai.

iv. Ndai anhte a Ex-servicemens Pensioners Association hpung ni a Gaw da ai tara ni hpe hpung ginjaw shawa zuphpawng hta e sha gram lajang galai kau, ang ai kaw galai kau, shaw kau ang yang shaw kau jat ang yang jat, rai na ahkang nga ai.

**DAW XII**

**24. EX-SERVICEMENS PENSIONERS ASSOCIATION  
CLUB A LAM**

Ndai Kalap ngu ai Pensions masha yawng hte myit hkrum ai hte shada da hkrum lu na lam 1948 ning February shata 7 ya shani kaw nna shata langai hte langai, Pension myit su ni langai hte langi jawm bawng nna galaw sa wa ai rai nga ai, shawng ningnan e hpan gumhpraw byek mi mung nlu ai. Pensioner ni langai hte langai n-gu bye mi, Udi hte shanhkraw ni gun sa nna 3 lang hpawng ai hte galaw sai. Dai hpang 1948 ning, April shata praw 6ya shana S.M. Kolu Tu woi awn ai hte Momauk mare e U hpa malum lu nna galaw lai wa sai, dai shana bawng dawdan ai lam ni gaw lusha hte seng ai ningbaw lata san da na the amu madu Secretary lata san da sai.

Kalap ningbaw Lt. Labya La

Amu madu, Secreatry S.M.Lazing La Lum

Komiti members marai 9 hpe mung san da sai. Kalap hpan ngu nna Pension shabrai htuk ai shani gumhpraw lahkawn na matu yawng myit hkrum ai hte dawdan da sai.

**CLUB FUND SHATA MI LA-WU NA HTE MAREN  
LAHKAWN NA**

1.	Major	Rs.	5.0
2.	Captain		3.0
3.	Lieut		2.0
4.	Subedar major		1.0
5.	Subedar	As.	.12

6.	Jemadar	.10
7.	Havidar	.8
8.	Naik	.6
9.	L. Naik	.4
10.	Reservist	.2

Dai shana lu lahkawn ai Kalap hpan gumh praw lap 14-2-3 (lap shi mali mu mi pyeksan langai) re Ndai lahta e madun dan ai gumh praw jahpan hte sha Kalap hpaw hpang wa sai rai.

Ndai Pension hpung gaw laning hte laning galu kaba jat wa ai hte hpan gumh praw mung grau law wa nna Pension masha mung jat wa sai rai nna 1950 ning December shata praw 5 ya shana Manmaw mare e Jinghpaw Wunpawng hpung httingnu hta pension hpung masha 200 jan sa du nna shawa zuphpawng galaw nna bai shagrin da sai rai.

1. Mying ...Club;
2. Lachyum.... Club ngu ai lachyum gaw pyaw chyai let shada da ga shaga, lu na, sha na, amyu myu tawn da ai shara hte langai hte langai sha-ngwi shapyaw hkat ai hte dai Kalap hta Hpan gumh praw bang lawm ai masha yawng hkumzup loi ai shara ngu ai rai.
3. H.Q gaw Myitkyina e tawn da na, ndai Kalap a lakyng [Branch] Manmaw e rai na.

## 25. EX-SERVICEMENS PESIONERS ASSOCIATION CLUB A YAW SHADA AI LAM NI

1. Hpan gumh praw law wa yang Pension hpung ni a Kalap nta gap na hte arung arai amyu myu ginsup ai baw rai amyu myu mari na matu rai.

2. Ndai Kalap (Guest night) ngu ai lusha hpaung sha ai aten hta Pension sha nga ai gumgai dingla ni shada da hkrum zup lu ai hte lam amyu myu tsun shaga chyai lu na matu.
3. Shi laika amyu myu hte, kaga mungdan na sumla ni, laika ni htet da.na.
4. Anhte a Pensioners Association hpung ni a myit hkrum ai lam hpe npawt tawn da nna galaw sa wa na rai.
5. Anhte Pension sha nga ai ni hte hpyenla dingsa ni a mying prat mi hte prat mi gajai gumhkawng nga na matu myit mada ai lam rai.
6. Pension masha ni a kashu kasha ni hpe masat masa madun na matu re.

## 26. UP HKANG AI HTUNG TARA LAM NI

1. Htung tara up hkang ai lam gaw, Ex-servicemens Pensioners Assocition hpung a gaw ua ai tara n pu e rai na.
2. Htung tara Act upadi ni gaw Manmaw Civil Club na hte maren,shing nrail Rangoon, Mandalay, Mayimyo hkan na Kalap ni hta lang nga ai htung tara hte maren hkan sa ra ai rai.
3. Kalap hpe yu lajang na matu, Pension hpung Komiti ni rai lu na.
4. Kalap Secretary Ex-servicemens Pensioners Assocition **hpung** ni a amu madu malai [joinSecretary] wa galaw ra ai.
5. Lusha hte seng ai ningbaw gaw Pension hpung ni a ningbaw malai Voice President wa galaw ra ai hte lit la ra ai.
6. Kalap hpan gumhpraw hpe Pension hpung kawmiti ni **garan** da ai Budget jahpan hte maren Saving Bank, shing nrail gumhpraw dum Tresury de bang tawn da ra ai.

7. Dai hpan gumhpraw hpe bang da na hte shaw lang na lam, hpyenla hpung ni a ningbaw malai wa hte amu madu malai wa dai hta kaga Komiti myitsu ni tawn da ra ai.

## 27. [CLUB MEETING] KALAP METING A LAM

1. Kalap meting hpe Ex-servicemens Pensioners hpung ni a shawa zuphpawng kaba garai ndu yang shata 3 a shawng e lusha na lam hte seng nna Saving Bank de na gumhpraw shaw la na matu zuphpawng kaji galaw ra ai.

2. Kalap meting hpe nlaw htum laning mi kalang mi galaw ra ai.

3. Kalap hta gumhpraw bang ai ni a mying jahpan ka tawn da ra ai.

Jinghpaw Wupawng amyu yawng a matu htani htana ngwi pyaw nga u ga law.

Ka lajang ai -

Lt Labya (Pension)  
Secretary, Pension hpung  
Bhamo, Kachin State.